



**INSTITUTO
NACIONAL
DE
ESTATÍSTICA**
SERVIÇOS CENTRAIS

**BOLETIM MENSAL
DAS ESTATÍSTICAS DA
AGRICULTURA E DA PESCA**

**BULLETIN MENSUEL
DES STATISTIQUES
DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE**

*Continente, Açores e Madeira
Continent, Azores et Madère*

**ano-IV
n.º 9
LISBOA
1979**

PORTUGAL

Sinais convencionais

Signes conventionnels

* Dados rectificados	* <i>Données rectifiées</i>
— O fenómeno não existe	— <i>Le phénomène n'existe pas</i>
.. Resultado nulo	.. <i>Résultat nul</i>
... Confidencial (dados individuais sujeitos a segredo estatístico)	... <i>Confidentiel (données individuelles assujetties au secret statistique)</i>
o Resultado inferior ao módulo adoptado	o <i>Résultat inférieur à l'unité adoptée</i>
x Resultado ignorado	x <i>Résultat inconnu</i>
n Resultado não apurado	n <i>Résultat n'ayant pas fait l'objet du dépouillement</i>
'' Resultado de estimativa	'' <i>Résultat d'évaluation</i>
ESC Escudo	<i>ESC «Escudo»</i>
t Tonelada	<i>t Tonnes</i>

Preços de venda e assinatura

Portugal (incluindo portes de correio)

Número avulso	50\$00
Assinatura anual	500\$00

Estrangeiro (não incluindo portes de correio)

Número avulso	50\$00
Assinatura anual	500\$00

Prix de vente et abonnement

Portugal (frais de port inclus)

Le numéro	50\$00
Abonnement annuel	500\$00

Étranger (frais de port pas inclus)

Le numéro	50\$00
Abonnement annuel.....	500\$00

CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA

CONTINENT, AÇORES ET MADÈRE

ÍNDICE SISTEMÁTICO — TABLE DES MATIÈRES

I — ESTUDOS E COMENTÁRIOS		I — ÉTUDES ET COMMENTAIRES	
1. Comentários: Agricultura, pecuária e pesca	3-7	1. Commentaires: Agriculture, élevage et pêche	3-7
2. Estado das culturas e previsão das colheitas no mês de Agosto de 1979 — Continente	8-12	2. État des cultures et prévision des récoltes au mois de août 1979 — Continent	8-12
II — AGRICULTURA		II — AGRICULTURE	
1. Abate de gado e produção de frangos e ovos, no Continente	13	1. Abattage du bétail et production de poulets et oeufs, sur le Continent	13
2. Abate de gado	14	2. Abattage du bétail	14
3. Importação e exportação de produtos da agricultura ou relacionados com esta actividade	15	3. Importation et exportation de produits de l'agriculture ou en relation avec cette activité	15
4. Salários diários médios dos trabalhadores agrícolas	16	4. Salaires journaliers moyens des travailleurs agricoles	16
5. Salários diários médios ponderados dos trabalhadores agrícolas — Continente	17	5. Salaires journaliers moyens pondérés des travailleurs agricoles — Continent	17
6. Índices de salários diários médios ponderados dos trabalhadores agrícolas — Continente	17	6. Indices de salaires journaliers moyens pondérés des travailleurs agricoles — Continent	17
7. Salários médios mensais dos trabalhadores agrícolas permanentes	18	7. Salaires moyens mensuels des travailleurs agricoles permanents	18
8. Preços médios, no produtor, dos principais produtos de origem vegetal	19-23	8. Prix moyens, au producteur, des principaux produits d'origine végétale	19-23
9. Preços médios, no produtor, de produtos de origem vegetal — Continente	24	9. Prix moyens, au producteur, de produits d'origine végétale — Continent	24
10. Índices de preços médios, no produtor, de produtos de origem vegetal — Continente	24-25	10. Indices de prix moyens, au producteur, de produits d'origine végétale — Continent	24-25
11. Preços médios, no produtor, de animais e dos principais produtos de origem animal	26-28	11. Prix moyens, au producteur, d'animaux et des principaux produits d'origine animale	26-28
12. Preços médios do aluguer de gado e máquinas	29	12. Prix moyens du louage du bétail et des machines	29
III — PESCA		III — PÊCHE	
1. Pesca descarregada. Dados gerais	30	1. Pêche déchargée. Données générales	30
2. Pesca artesanal descarregada	31	2. Pêche artisanale déchargée	31
3. Pesca de arrasto descarregada no Continente	32	3. Pêche au chalut déchargée sur le Continent	32
4. Bacalhau descarregado no Continente	33	4. Morue déchargée sur le Continent	33
5. Preços médios da pesca descarregada, por espécies	33	5. Prix moyens de la pêche déchargée, par espèces	33
6. Importação e exportação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade	34	6. Importation et exportation de produits de la pêche ou en relation avec cette activité	34

1. — COMENTÁRIOS: AGRICULTURA, PECUÁRIA E PESCA

COMMENTAIRES: AGRICULTURE, ÉLEVAGE ET PÊCHE

A. O ano agrícola 1978-79 (Primavera-Verão)

As sementeiras de primavera decorreram com algum atraso devido ao tempo chuvoso e ao estado de encharcamento das terras. No entanto, nos meses de Maio e Junho foi possível recuperar o atraso verificado.

Nos pomares as condições meteorológicas verificadas durante a floração afectaram as possibilidades de produção.

Analisa-se, seguidamente, as áreas semeadas e produções, em 1979, relativas a algumas culturas.

A área de feijão — 254 milhares de hectares — é inferior em 4% e 9% em relação ao ano anterior e à média do último quinquénio, respectivamente.

A área de batata é de 104 milhares de hectares, o que representa decréscimos de 4% e 9%, em relação ao ano anterior e à média do último quinquénio, respectivamente.

A. L'année agricole 1978-79 (Printemps-Été)

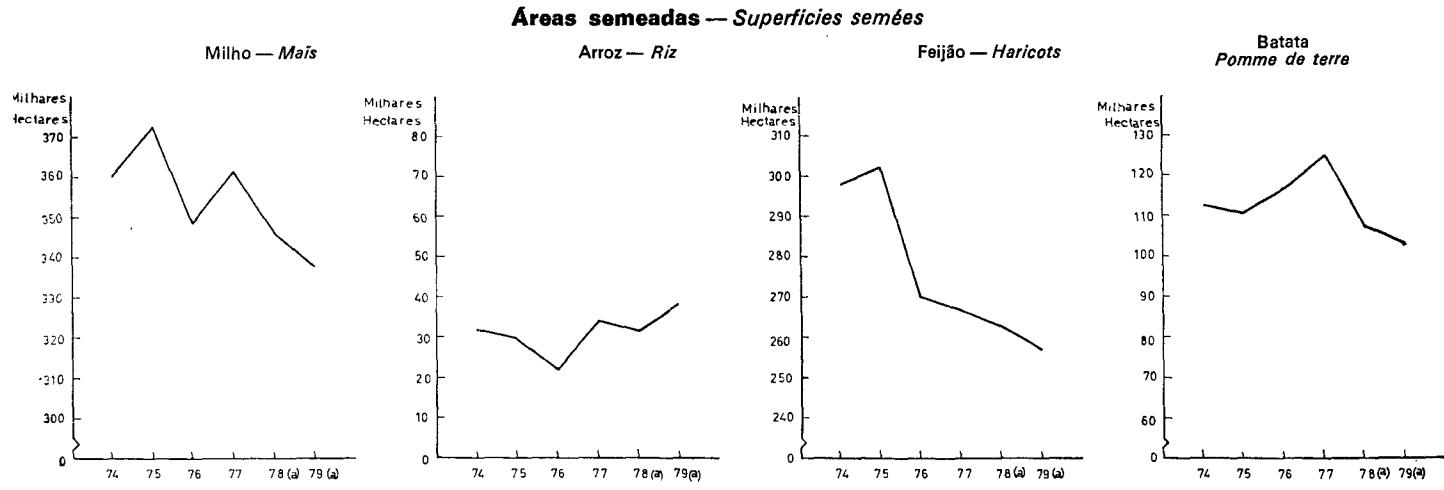
Les semaines de printemps se sont déroulées avec un certain retard en conséquence du temps pluvieux et de l'état détrempé des terres, mais en mai et juin elles ont récupéré le retard auparavant remarqué.

Dans les vergers, les conditions météorologiques observées durant la floraison ont affecté les possibilités de production des diverses espèces fruitières.

Les zones de semaines et les productions en 1979 ont été ensuite analysées relativement à certaines cultures.

L'aire des haricots — 254 milliers d'hectares — est inférieure en 4% et 9% relativement à l'année antérieure et à la moyenne de la dernière période de cinq années, respectivement.

L'aire de pomme de terre est de 104 milliers d'hectares, ce qui correspond à des décroissements de 4% et de 9% relativement à l'année antérieure et à la moyenne de la dernière période de cinq années, respectivement.



A área de milho — 338 milhares de hectares — é inferior em 3% e 6% ao ano anterior e à média do último quinquénio, respectivamente.

A área de arroz — 35 milhares de hectares — é superior à do ano anterior e à média do último quinquénio em 6% e 14%, respectivamente.

L'aire du maïs — 338 milliers d'hectares — est inférieure en 3% et 6% relativement à l'année dernière et à la moyenne de la dernière période de cinq années, respectivement.

L'aire du riz — 35 milliers d'hectares — est supérieure à celle de l'année passée et à la moyenne des cinq dernières années de 6% et 14%, respectivement.

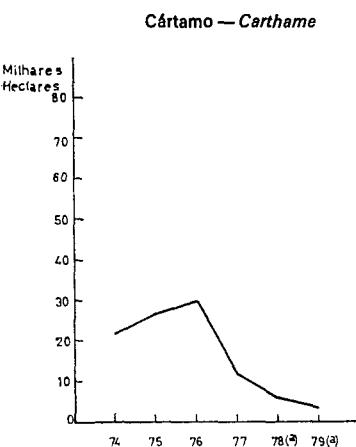
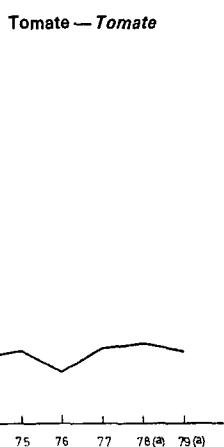
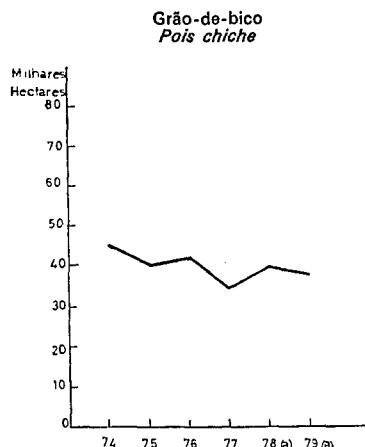
A área de grão-de-bico — 38 milhares de hectares — é inferior à do ano anterior e à média do último quinquénio em 6%.

A área de tomate — 17,1 milhares de hectares — é inferior em 15% e 1% em relação ao ano anterior e à média do último quinquénio, respectivamente.

L'aire du pois chiche — 38 milliers d'hectares — est inférieure à celle de l'année passée et à la moyenne des cinq dernières années de 6%.

L'aire du tomate — 17,1 milliers d'hectares — est inférieure en 15% et 1% relativement à l'année dernière et à la moyenne des cinq dernières années, respectivement.

Áreas semeadas — Superficies semées



(a) Dados provisórios — Données provisoires.

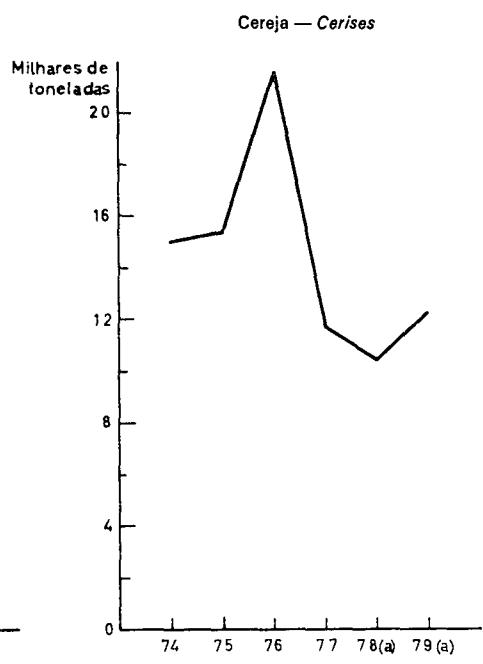
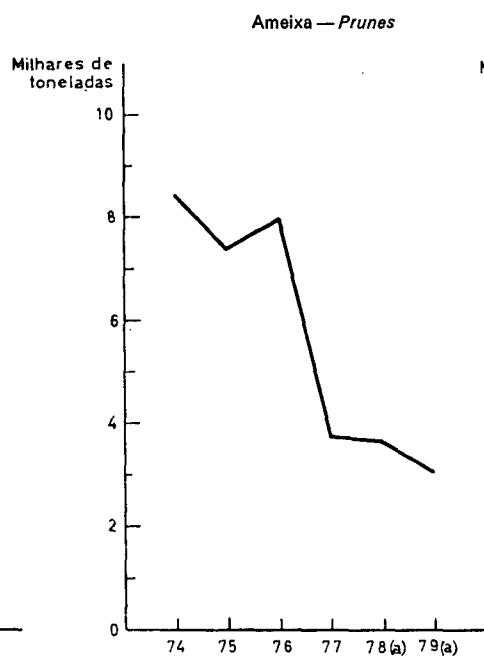
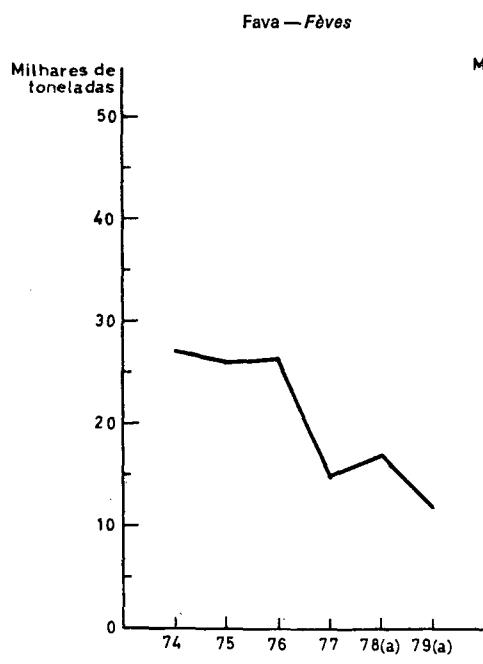
A área de cártamo — 6,5 milhares de hectares — é inferior em 68% e 62% em relação ao ano anterior e à média do último quinquénio, respectivamente.

A área de girassol — 23 milhares de hectares — é superior à do ano anterior e à média do último quinquénio em 23% e 43%, respectivamente.

L'aire du carthame — 6,5 milliers d'hectares — est inférieure en 68% et 62% relativement à l'année dernière et à la moyenne des cinq dernières années, respectivement.

L'aire du tournesol — 23 milliers d'hectares — est supérieure à celle de l'année passée et à la moyenne des cinq dernières années de 23% et 43%, respectivement.

Produções — Productions



(a) Dados provisórios — Données provisoires.

A produção de fava — 12 milhares de toneladas — é inferior em 29% e 47% em relação ao ano anterior e à média do último quinquénio, respectivamente.

La production de fèves — 12 milliers de tonnes — est inférieure en 29% et 47% relativement à l'année antérieure et à la moyenne de la dernière période de cinq années, respectivement.

A produção de ameixa — 36 milhares de toneladas — é inferior à do ano anterior e à média do último quinquénio em 16% e 51%, respectivamente.

A produção de cereja — 12 milhares de toneladas — é superior em 19% à do ano anterior, mas inferior em 18% à média do último quinquénio.

I. Abate de gado; produções de carne de frango e ovos (Avicultura Industrial) no Continente; pesca des-carregada

ABATE DE GADO

O total de gado abatido no 1.º semestre de 1979 foi de 101,4 milhares de toneladas, o que representa uma diminuição de 11% em relação a igual período do ano

La production de prune — 36 milliers de tonnes — est inférieure en 16% et 51%, relativement à l'année précédente et à la moyenne des cinq dernières années, respectivement.

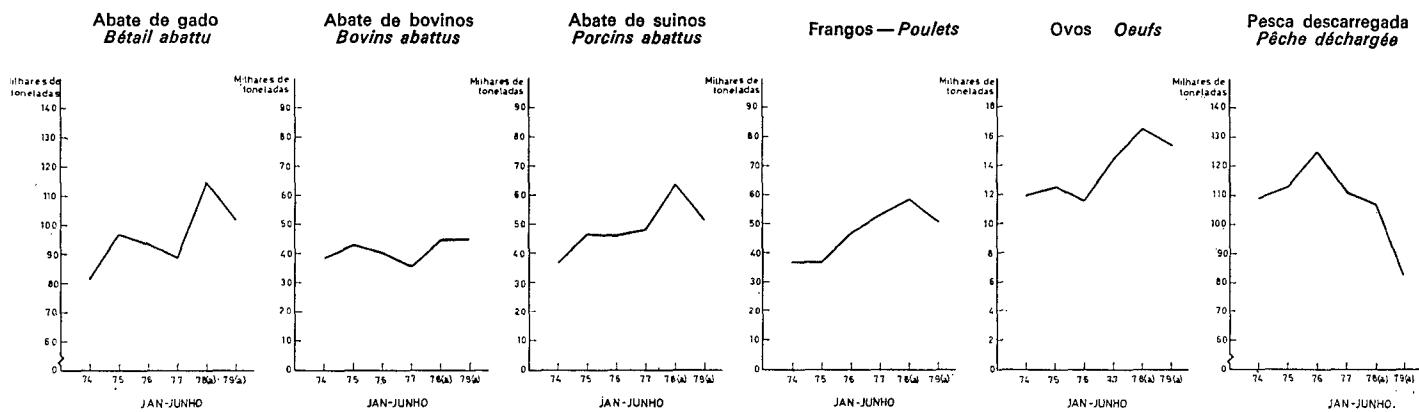
La production de cerises — 12 milliers de tonnes — est supérieure en 19% relativement à l'année antérieure, mais inférieure en 18% à la moyenne des cinq dernières années.

B. Abbatage de bétail; production de viande de poulet et d'oeufs (aviculture industrielle) au Continent; pêche déchargée

ABBATAGE DU BÉTAIL

Le chiffre total de bétail abattu pendant le premier semestre de 1979 fut de 101,4 milliers de tonnes ce qui représente une diminution de 11% relativement à la

Abate de gado; carne de frango; ovos; pesca descarregada
Abattage du bétail; viande de poulet; oeufs; pêche déchargée



(a) Dados provisórios — *Données provisoires.*

anterior. O total de bovinos abatidos no 1.º semestre de 1979 foi de 44,5 milhares de toneladas, o que equilibra a um decréscimo de 1% em relação a igual período do ano anterior. O total de suínos abatidos no 1.º semestre de 1979 foi de 50,8 milhares de toneladas, o que representa um decréscimo de 20% em relação a igual período do ano anterior.

CARNE DE FRANGO

A produção de carne de frango, dos aviários industriais, atingiu no 1.º semestre de 1979 o total de 50,5 milhares de toneladas, a qual é inferior em 14% à produção de igual período do ano anterior.

OVOS

A produção de ovos, dos aviários industriais, no 1.º semestre de 1979 foi inferior em 8% em relação a igual período do ano anterior, tendo sido de 15,3 milhares de toneladas.

même période de 1978. La chiffre total de bovins abbatuts pendant le premier semestre de 1979 fut de 44,5 milliers de tonnes, ce qui correspond à un décroissement de 1% relativement à la même période de 1978. Le chiffre total de cochons abbatuts pendant le premier semestre de 1979 fut de 50,8 milliers de tonnes, ce qui représente un décroissement de 20% relativement à la même période de l'année antérieure.

VIANDE DE POULET

La production de viande de poulet dans les aviariums industriels atteint pendant le premier semestre de 1979 le chiffre total de 50,5 milliers de tonnes, ce qui correspond à un décroissement de 14% relativement à la production pendant la même période de 1978.

OEUVFS

La production d'oeufs dans les aviariums industriels pendant le premier semestre de 1979 fut de 15,3 milliers de tonnes, c'est-à-dire, 8% moins que dans la même période de l'année 1978.

PESCA DESCARREGADA

A pesca descarregada no 1.º semestre de 1979 foi de 81,2 milhares de toneladas, o que representa um decréscimo de 24% em relação a igual período do ano anterior.

C. Salários e preços na agricultura

SALÁRIOS

Os salários na agricultura, no 1.º semestre de 1979, no que se refere a «trabalhos gerais — homens» e «trabalhos gerais — mulheres» tiveram, respectivamente, acréscimos de 19% e de 27% em comparação com igual

PÊCHE DÉCHARGÉE

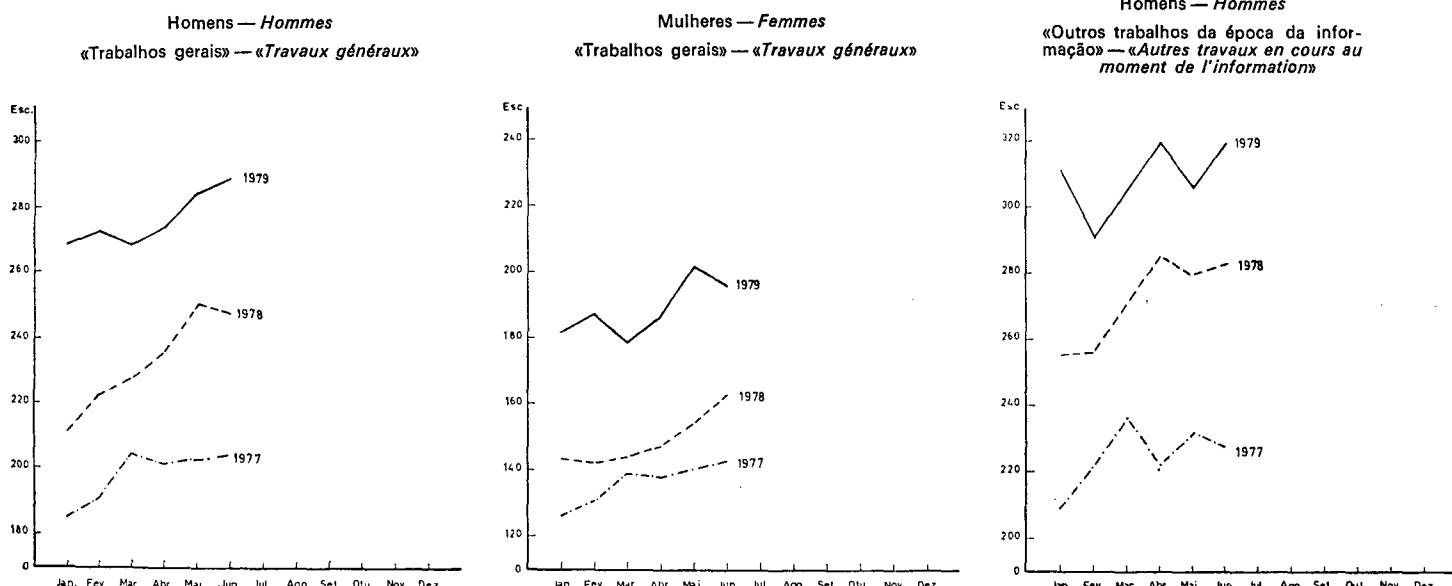
La pêche déchargée pendant le premier semestre de 1979 fut de 81,2 milliers de tonnes, et ceci représente un décroissement de 24% relativement à la même période de 1978.

C. Salaires et prix dans l'agriculture

SALAIRES

Les salaires dans l'agriculture pendant le premier semestre de 1979 en ce qui concerne les «travaux généraux — hommes» et les «travaux généraux — femmes» ont eu des accroissements respectivement de 19% et

Salários diários médios ponderados dos trabalhadores agrícolas
Salaires journaliers moyens pondérés des travailleurs agricoles



período do ano anterior. No que respeita a «outros trabalhos da época da informação — homens», houve no mesmo período um acréscimo de 14% em relação ao ano anterior.

PREÇOS

Os preços médios dos produtos agrícolas, no produtor, no 1.º semestre de 1979, foram superiores aos preços dos meses correspondentes do ano anterior.

O preço médio do conjunto dos cereais para alimentação humana — trigo, centeio, milho e arroz — teve um acréscimo de 22% em relação a 1978.

O preço médio dos legumes para alimentação humana — feijão e grão-de-bico — teve um decréscimo de 7% em relação a 1978.

27% en comparaison avec la même période de l'année antérieure. En ce qui concerne «autres travaux pendant la période de l'information», il y a eu dans cette même période un accroissement de 14% relativement à l'année antérieure.

PRIX

Les prix moyens des produits agricoles, chez le producteur, pendant le premier semestre de 1979, ont été supérieurs aux prix pendant les mois correspondants de l'année antérieure.

Le prix moyen de l'ensemble de céréales pour la nourriture humaine — blé, seigle, maïs et riz — a eu un accroissement de 22% relativement à 1978.

Le prix moyen des légumes pour la nourriture humaine — haricots et pois chiche — a eu un décroissement de 7% relativement à 1978.

O preço médio da batata teve um acréscimo em relação a 1978 de 59%.

O preço médio do vinho aumentou substancialmente. O acréscimo em relação a 1978 foi de 82%.

Le prix moyen de la pomme de terre a eu un accroissement relativement à 1978 de 59%.

Le prix moyen du vin a eu une augmentation considérable. L'accroissement relativement à 1978 a été de 82%.

Preços médios, no produtor, de produtos de origem vegetal

Prix moyens au producteur de produits d'origine végétal

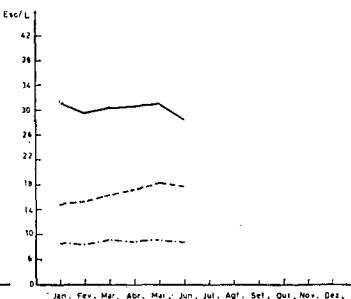
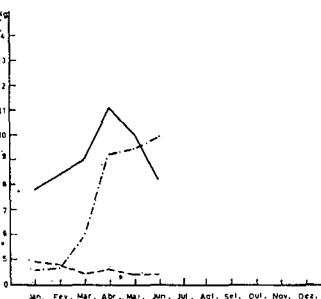
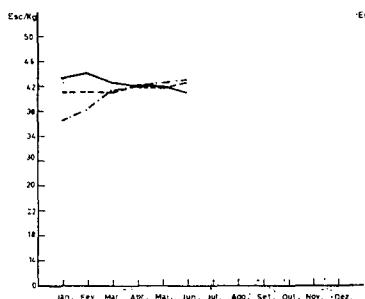
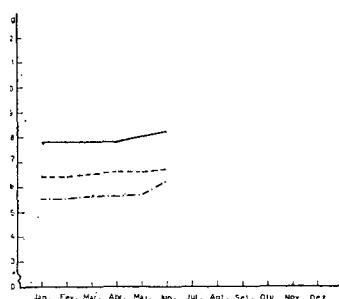
Cereais para alimentação humana
Céréales pour l'alimentation humaine

Legumes para alimentação humana
Légumes pour l'alimentation humaine

Batata — Pomme de terre

Vinho — Vin

— 1979
- - - 1978
- - - 1977



O preço oficial do azeite é igual ao de 1978.

O preço médio das frutas teve um acréscimo de % em relação a 1978.

O preço médio dos cereais para alimentação animal

Le prix officiel de l'huile d'olive est le même de 1978.

Le prix moyen des fruits a eu un accroissement de 45% relativement à 1978.

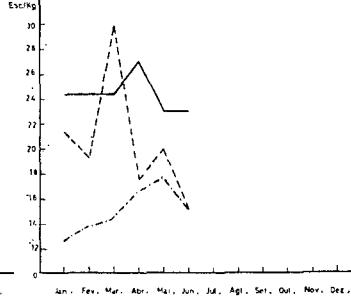
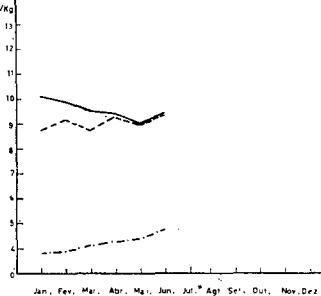
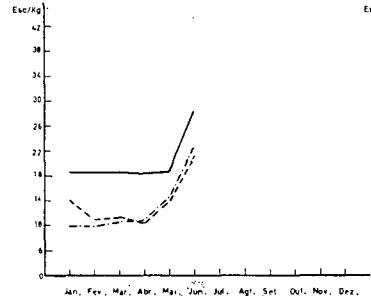
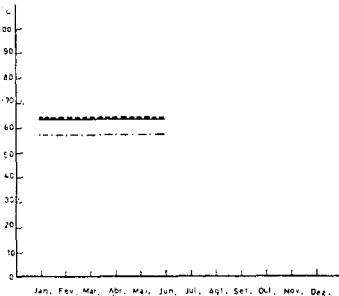
Le prix moyen des céréales pour la nourriture d'an-

Azeite — Huile d'olive

Fruta — Fruits

Cereais para alimentação animal
Céréales pour l'alimentation animale

Fava para alimentação animal
Fève pour l'alimentation animale



aveia e cevada — teve um acréscimo de 6% em relação a 1978.

O preço médio da fava para alimentação animal aumentou 28% em relação a 1978.

maux — avoine et orge -- a eu un accroissement de 6% relativement à 1978.

Le prix moyen de la fève pour la nourriture d'animaux augmenta de 28% relativement à 1978.

2.—ESTADO DAS CULTURAS E PREVISÃO DAS COLHEITAS NO MÊS DE AGOSTO — CONTINENTE

État des cultures et prévision des récoltes au mois de août—Continent

Se exceptuarmos as reduzidas quedas pluviométricas registadas durante a segunda década nas zonas do litoral do norte, praticamente não choveu durante o mês de Agosto. O céu manteve-se geralmente limpo, embora por vezes nas regiões do litoral e em algumas regiões mais abrigadas do interior se tivesse observado a formação de nevoeiros e neblinas matinais. As temperaturas médias mantiveram-se ligeiramente inferiores às normais, exceptuados dois ou três dias de calor intenso que ocasionaram prejuízos em algumas culturas.

Estas condições de tempo foram, de um modo geral, favoráveis à agricultura por terem concorrido para o desenvolvimento normal das culturas e amadurecimento dos frutos, e ainda para que a execução dos trabalhos de campo, designadamente os relativos às colheitas das culturas de inverno, se tivessem desenrolado normalmente. Contudo, algumas culturas acusam já os efeitos da falta de água no solo, principalmente as de sequeiro, mas também as regadas, num ou outro local em que os caudais começaram a escassear.

As colheitas dos cereais de pragana ficaram praticamente concluídas, calculando-se, em primeira estimativa, que a produção do trigo seja de 242 milhares de toneladas, correspondendo a decréscimos de 4% e 54%, respectivamente, em relação ao ano passado e à média dos últimos dez anos. Também em primeira estimativa a produção de centeio é avaliada em 97 milhares de toneladas, acusando, assim, quebras de 5% e 33% em relação a iguais períodos.

Em segunda estimativa, as produções de aveia e cevada são calculadas em 60 e 33 milhares de toneladas. Enquanto que a primeira acusa um acréscimo de 2% em relação ao último ano, a cevada apresenta um decréscimo de 16%. Comparando com as produções médias do último decénio, constatam-se decréscimos de 33% e 51%, respectivamente, nas produções destas culturas.

Igualmente em segunda estimativa, a produção de batata de sequeiro é avaliada em 439 milhares de toneladas, o que indica quebras de 10% e 13%, respectivamente, em relação ao resultado da campanha anterior e à média decenal.

Numa primeira estimativa, os resultados da cultura de grão-de-bico indicam uma produção de 13 milhares de toneladas, ou seja uma diminuição de 17%, tanto em relação à obtida no ano passado como à média dos últimos dez anos.

Quanto às culturas de regadio, verifica-se que, de um modo geral, se desenvolveram em boas condições,

À l'exception de quelques chutes pluviométriques, d'un volume réduit, enregistrées durant la seconde décade dans les zones du littoral nord, on peut dire qu'il n'a pratiquement pas plus durant le mois d'août. Le ciel s'est maintenu généralement découvert, bien que, parfois, dans les régions du littoral et dans quelques régions abritées de l'intérieur, l'on ait observé la formation de brumes et de brouillards matinaux. Les températures moyennes ont été légèrement inférieures à la normale, à part deux ou trois journées de chaleur intense, qui ont provoqué des dégâts dans quelques cultures.

Ces conditions de temps ont été, d'une manière générale, favorables à l'agriculture, car elles ont contribué au développement normal des cultures et à la maturation des fruits, et ont permis en outre le déroulement normal des travaux des champs, notamment les récoltes des cultures d'hiver. Toutefois, quelques cultures accusent déjà les effets du manque d'eau dans le sol, principalement les cultures non irriguées, mais aussi les cultures irriguées, en tel ou tel endroit où les débits ont commencé à diminuer.

Les récoltes des céréales barbues sont pratiquement terminées. On calcule, en première estimation, que la production de blé sera de 242 000 tonnes, ce qui correspond à une baisse de, respectivement, 4% et 54% par rapport à l'année dernière et à la moyenne des dix dernières années. En première estimation également, la production de seigle est évaluée à 97 000 tonnes, soit une baisse de 5% et de 33% par rapport aux mêmes périodes.

En seconde estimation, les productions d'avoine et d'orge sont calculées à 60 000 et 33 000 tonnes. Tandis que la première accuse un accroissement de 2% par rapport à l'année dernière, l'orge enregistre une réduction de 16%. En comparaison avec les productions moyennes des dix dernières années, on constate des baisses de, respectivement, 33% et 51% dans les productions de ces cultures.

De même, en seconde estimation, la production de pommes de terre non irriguées est évaluée à 439 000 tonnes, ce qui traduit des diminutions de, respectivement, 10% et 13% par rapport à la campagne précédente et à la moyenne décennale.

En première estimation, les résultats de la culture de pois chiches indiquent une production de 13 000 tonnes, soit une diminution de 17%, tant par rapport à l'année dernière qu'à la moyenne de la période décennale.

Quant aux cultures irriguées, on constate, d'une manière générale, qu'elles se sont développées dans de bonnes

nbora as disponibilidades de água de rega sejam agora mais reduzidas.

Calcula-se que os rendimentos por hectare de milho e regadio ultrapassem os do ano anterior e a média cenal, respectivamente, em 2% e 1%.

Quanto à batata e feijão, também em regime de regadio, prevêm-se baixas nos rendimentos, em relação

conditions, bien que les disponibilités en eau d'arrosage soient maintenant plus réduites.

On calcule que les rendements par hectare de maïs irrigué dépasseront de, respectivement, 2% et 1%, ceux de l'année précédente et la moyenne des dix dernières années.

En ce qui concerne les pommes de terre et les haricots, également en régime de culture irriguée, on prévoit des

Regiões agrícolas e distritos Régions agricoles et districts	Estado das culturas — État des cultures														
	Estado fundamental: — État fondamental:														
	Milho de sequeiro Mais non irrigué		Feijão de sequeiro Haricot non irrigué		Batata de regadio Pomme de terre irriguée		Milho de regadio Mais irrigué		Feijão de regadio Haricot irrigué		Arroz Riz		Tomate Tomate		Cártamo Carthame
	(a)	(b)	(a)	(b)	(a)	(b)	(a)	(b)	(a)	(b)	(a)	(b)	(a)	(b)	(b)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Continente — Continente	87	90	84	90	93	93	101	102	97	90	102	105	99	97	92
I — Viana do Castelo	x	x	x	x	x	x	x	x	x	..	..	..	..	..	x
Braga	x	x	x	x	x	x	x	x	x	..	..	..	..	..	x
II — Porto	76	90	102	90	92	70	93	100	93	90	..	..	..	..	x
Vila Real	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	..	..	x	..	x
III — Bragança	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	..	..	x	..	x
IV — Aveiro	73	90	56	75	136	80	117	110	109	100	x	x	..	..	x
VIII — Coimbra	114	100	125	100	100	100	93	100	101	100	x	x	x	..	x
V — Viseu (Norte)	91	100	86	100	74	100	82	100	76	100	..	..	..	..	..
VI — Viseu (Sul)	88	90	x	x	94	80	118	120	63	70	..	..	..	..	x
VII — Guarda	x	x	x	x	88	100	76	90	76	80	..	..	..	..	x
VIII — Castelo Branco	101	100	70	80	74	100	121	120	63	100	..	..	90	..	x
IX — Leiria	110	98	111	102	86	92	114	100	102	93	x	x	95	..	x
Lisboa	53	71	49	79	70	100	88	98	78	99	x	x	x	..	x
X — Santarém	137	80	100	90	83	100	80	100	67	100	x	x	100	..	100
XI — Portalegre	65	90	85	90	97	100	89	100	80	90	x	x	100	50	60
XII — Évora	56	70	76	80	107	100	111	110	95	100	x	x	120	80	70
XIII — Setúbal	75	80	97	90	153	90	65	110	117	100	x	x	80	x	x
XIV — Beja	84	100	100	100	x	x	73	100	x	x	x	x	105	100	100
XV — Faro	97	50	50	50	88	100	109	120	120	120	x	x	x	..	..

.. Resultado nulo. — Résultat nul. x Resultado ignorado. — Résultat inconnu.

o ano passado, avaliadas em 10% e 7%, respectivamente. Comparando com as médias dos últimos dez anos, as previsões são de 7% e 3%, respectivamente.

A cultura do arroz encontrou boas condições para seu desenvolvimento vegetativo, isto é, água nas quantidades necessárias e temperatura adequada. Prevê-se que os rendimentos por hectare superem os do ano anterior em 5% e a média do último decénio em 2%.

O milho e o feijão, em regime de sequeiro, indicam rendimentos por hectare que ficam 10% aquém dos obtidos no ano passado. Comparando com os rendimentos médios do último decénio, prevêm-se quebras, respectivamente, de 13% e 16%.

baisse de rendement, par rapport à l'année dernière, évaluées à, respectivement, 10% et 7% pour chacune de ces cultures. Par rapport aux moyennes des dix dernières années, les baisses prévues sont de, respectivement, 7% et 3%.

La culture du riz a bénéficié de bonnes conditions pour son développement végétatif, autrement dit: de l'eau en quantité nécessaire, et températures appropriées. On prévoit que les rendements par hectare dépasseront de 5% ceux de l'année précédente, et de 2% la moyenne des dix dernières années.

Le maïs et les haricots, en régime non irrigué, accusent des rendements par hectare de 10% inférieurs à ceux de l'année passée. Par rapport aux rendements des dix dernières années, on prévoit des baisses de, respectivement, 13% et 16%, pour chacune de ces cultures.

A cultura do tomate destinado à indústria desenvolveu-se bem, mas a intensidade dos raios solares originou alguns prejuízos nos frutos. Presentemente, prevê-se um rendimento por hectare sensivelmente idêntico (-1%) ao obtido na campanha anterior.

Para as culturas oleaginosas, cártamo e girassol, prevêem-se rendimentos mais baixos que os do ano passado, estimando-se as quebras, respectivamente, em 3% e 8%.

As condições de alimentação dos gados no respeitante a alimentos verdes podem considerar-se normais nas regiões onde estão mais difundidas as culturas forrageiras

La culture des tomates destinées à l'industrie s'est bien développée, mais l'intensité des rayons solaires a provoqué quelques dégâts dans les fruits. En ce moment, on prévoit un rendement par hectare sensiblement identique (-1%) à celui de la campagne précédente.

Pour les cultures oléagineuses — carthame et tournesol — on prévoit des rendements inférieurs à ceux de l'année passée de, respectivement, 3% et 8%.

Les conditions d'alimentation du bétail, en ce qui concerne les fourrages verts, peuvent être considérées comme normales dans les régions où sont répandues les

Regiões agrícolas e distritos Régions agricoles et districts	Estado das culturas permanentes — <i>État des cultures permanentes</i>							
	Estado fundamental: — <i>État fondamental:</i>							
	(a) Base (100): Produção média no decénio 1969/78 — (a) Base (100): Production moyenne dans les dix années 1969/78							
	Uva <i>Raisins</i>		Azeitona <i>Olives</i>		Maçã de outono <i>Pommes</i> <i>d'automne</i>	Péra de outono <i>Poires</i> <i>d'automne</i>	Amêndoas <i>Amande</i>	Figo de outono <i>Figue</i> <i>d'automne</i>
	(a)	(b)	(a)	(b)	(b)	(b)	(b)	(b)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Continente — <i>Continent</i>	95	156	84	130	88	106	50	131
I — Viana do Castelo	x	x	x	x	x	x	x	x
Braga	x	x	x	x	x	x	x	x
II — Porto	158	230	x	x	60	90	x	x
III — Vila Real	x	x	x	x	x	x	x	x
Bragança	x	x	x	x	x	x	x	x
IV — Aveiro	45	130	x	x	60	60	x	x
XVIII — Coimbra	64	180	13	130	140	140	x	x
V — Viseu (Norte)	54	120	76	100	70	90	30	100
VI — Viseu (Sul)	110	210	160	100	40	90	x	x
VII — Guarda	48	100	65	100	70	100	5	x
VIII — Castelo Branco	72	180	130	150	40	60	x	100
IX — Leiria	82	188	24	118	99	111	x	x
Lisboa	x	x	20	137	x	x	x	x
X — Santarém	97	180	59	110	70	80	x	85
XI — Portalegre	120	150	72	120	90	90	x	x
XII — Évora	84	120	90	130	x	x	x	x
XIII — Setúbal	81	130	108	120	95	100	x	x
XIV — Beja	158	140	75	120	x	x	x	x
XV — Faro	92	200	297	300	x	x	20	200

x Resultado ignorado.

de regadio, que se desenvolveram bem, e naquelas onde é usual proceder ao aproveitamento dos milhos de desbaste e das bandeiras desta cultura.

As pastagens de sequeiro, como é normal nesta época do ano, apresentavam más condições vegetativas em consequência das temperaturas elevadas e do reduzido teor de humidade do solo. Nos locais onde predomina este tipo de pastagem houve necessidade de recorrer com maior frequência às reservas de palhas e fenos e às rações industriais.

De um modo geral, as informações relativas ao estado sanitário das diferentes espécies pecuárias, são satis-

cultures fourragères irriguées, qui se sont bien développées, ainsi que dans les régions où il est coutume d'utiliser les maïs d'éclaircies et les panicules de cette culture.

Les pâturages non irrigués, comme il est normal en cette époque de l'année, présentent de mauvaises conditions végétatives, en conséquence des températures élevées et de la faible teneur d'humidité dans le sol. Là où prédomine ce type de pâturage, il a fallu recourir plus fréquemment aux réserves de paille et de foin, ainsi qu'aux aliments composés.

D'une manière générale, les informations relatives à l'état sanitaire des différentes espèces sont satisfaisantes

itórias e indicam não se terem observado doenças com carácter generalizado.

Nos pomares, verifica-se que as condições adversas o clima na altura da floração afectaram a produção e algumas espécies. Em primeira estimativa, calcula-se que as produções de pêssego e ameixas sejam equivalentes a 36 e 3 milhares de toneladas, respectivamente, o que representa quebras de 14% e 13% em relação ao ano passado.

As previsões sobre as produções de pêra de outono de figo de outono indicam, quando comparadas com

et indiquent que l'on n'a constaté aucune maladie d'un caractère généralisé.

Quant aux vergers, les conditions adverses du climat au moment de la floraison ont affecté la production de quelques espèces. En première estimation, on calcule que les productions de pêches et de prunes seront de respectivement, 36 000 et 3 000 tonnes, ce qui représente des baisses de 14% et de 13% par rapport à l'année dernière.

Les prévisions relatives aux poires d'automne et aux figues d'automne indiquent, par rapport à 1978, des aug-

ESTIMATIVA DAS COLHEITAS—Estimations des récoltes

(Números sujeitos às correcções que os cálculos definitivos indicarem)
(Chiffres sujets aux corrections qui seront imposées par les calculs définitifs)

Unidade: 1000 t

Produtos—Produits	Produção Production	Índices—Indices	
		Base: Produção média no decénio 1969/78 <i>Base: Production moyenne dans les dix années 1969/78</i>	Base: Produção em 1978 <i>Base: Production en 1978</i>
1	2	3	4
2.ª estimativa — 2 ^{ème} estimation			
veia — Avoine	60	67	102
evada — Orge	33	49	84
atata de sequeiro — Pommes de terre non irriguées	439	87	90
1.ª estimativa — 1 ^{ère} estimation			
rigo — Blé	242	46	96
enteio — Seigle	97	87	95
rão de bico — Pois chiche	13	88	83
ifarroba — Carrube	x	x	129
pêssego — Pêche	36	x	86
ameixa — Prunes	3,1	x	87
éra de verão — Poires d'été	x	x	102

x Resultado ignorado.

s de 1978, aumentos de 6% e 31%, respectivamente, ao passo que de maçã de outono e de amêndoas esperam-se quebras de 12% e 5% em relação a igual ano.

Em relação à vinha, as informações recebidas indicam, em um modo geral, um certo optimismo no respeitante à futura colheita, que se justifica em face do mau ano vitícola anterior. O tempo quente e seco de Agosto pressionou a maturação dos cachos, contribuindo para uma ligeira descida na previsão de colheitas informada no mês passado. De momento prevê-se que a produção de uva supere a colheita anterior em 56% e fique 5% acima da média decenal.

Os olivais, na generalidade, apresentam bom desenvolvimento vegetativo, mas sofreram com a secura do solo, e a ação dos ventos contribuiu para a queda dos

mentations de, respectivement, 6% et 31%, tandis que pour les pommes d'automne et les amandes, on s'attend à des baisses de 12% et 5%, par rapport à la même année.

En ce qui concerne la vigne, les informations reçues reflètent, d'une manière générale, un certain optimisme quant à la prochaine récolte, optimisme qui se justifie, compte tenu de la mauvaise année viticole précédente. Le temps chaud et sec du mois d'août a hâté la maturation des grappes et contribué à une légère baisse de la prévision, par rapport au mois dernier. En ce moment, on prévoit que la production de raisin dépassera de 56% la récolte précédente, et sera encore inférieure de 5% à la moyenne décennale.

Les olivaires accusent généralement un bon développement végétatif, mais ont souffert de la sécheresse du sol et l'action des vents a contribué à la chute des fruits.

frutos. Prevê-se que a produção global de azeitona possa ultrapassar a do ano anterior em 30%, o que equivale a uma quebra de 6% em relação à média dos últimos dez anos.

As pragas que normalmente atacam as nossas culturas, como regra, não se desenvolveram para além do habitual. Contudo, continuaram a registar-se ataques anormais de ácaros e afídeos que originaram alguns prejuízos.

Nas feiras e mercados não se notaram oscilações generalizadas dos preços dos produtos transacionados, embora em alguns locais, mais frequentados por turistas e emigrantes em férias, se tenham notado subidas acentuadas de preços de alguns produtos. Em face da perspectiva de uma boa produção viti-vinícola, notou-se um abaixamento sensível nas cotações do vinho. Em algumas regiões foi notada uma certa retracção na oferta de batata para venda, possivelmente na expectativa, por parte do produtor, de uma melhor valorização do fruto do seu trabalho.

Nas regiões de policultura, os trabalhadores rurais estiveram totalmente ocupados e, frequentemente, não foram em número suficiente para ocorrer às necessidades. Nas regiões do sul, de um modo geral, não se verificou falta de mão-de-obra para a realização dos trabalhos agrícolas.

On prévoit que la production globale d'olive pourra dépasser de 30% la récolte précédente, ce qui équivaut à une baisse de 6% par rapport à la moyenne des dix dernières années.

Les maladies et les insectes qui attaquent normalement nos cultures ne se sont pas développés, d'une manière générale, au-delà de ce qui est habituel. Toutefois, on a continué à enregistrer des attaques anormales d'acares et d'aphidiens, qui ont causé quelques dégâts.

Dans les foires et sur les marchés, on n'a pas noté d'oscillations généralisées des prix des produits négociés, bien qu'en quelques endroits, plus fréquentés par les touristes et les émigrants en vacances l'on ait constaté des hausses accentuées de quelques produits. Dans la perspective d'une bonne production vitivinicole, on a constaté une baisse sensible des cotations du vin. Dans quelques régions, on a observé un certain retrait dans l'offre de pommes de terre pour la vente, probablement dans l'attente, de la part des producteurs, d'une valorisation du produit de leur travail.

Dans les régions de polyculture, les travailleurs ruraux ont été entièrement occupés et, fréquemment même, n'ont pas été en nombre suffisant pour faire face aux besoins de main-d'oeuvre. Dans les régions du sud, d'une manière générale, le manque de bras pour la réalisation des travaux agricoles ne s'est pas fait sentir.

Climatologia

Climatology

Observações	1978					1979								Observations
	VIII	IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
A Norte do Tejo														
Precipitação. média . . . (mm)	Total do mês	0,0	7,2	60,6	35,6	440,5	175,1	351,6	179,8	111,9	63,6	9,1	19,6	2,0
	Desvio da normal . . .	- 12,7	- 41,5	- 24,8	- 75,1	+ 275,9	+ 25,0	+ 256,5	+ 44,4	+ 24,7	- 10,0	- 31,3	+ 3,6	- 10,7
Temperatura do ar . . . (°C)	Média do mês	20,6	21,6	15,6	10,9	9,9	8,1	8,8	8,6	11,0	14,5	19,2	21,5	20,9
	Desvio da normal . . .	- 0,9	+ 26	+ 0,1	+ 0,9	+ 2,3	+ 1,2	+ 0,7	- 1,9	- 1,7	- 0,3	+ 0,6	+ 0,3	- 0,6
A Sul do Tejo														
Precipitação. média . . . (mm)	Total do mês	0,0	12,6	39,3	68,5	181,6	133,8	147,3	69,7	54,1	4,7	7,3	12,7	0,0
	Desvio da normal . . .	- 1,8	- 14,9	- 14,3	- 1,4	+ 101,2	+ 52,0	+ 85,5	+ 15,5	+ 0,2	- 30,7	- 8,2	+ 8,5	- 1,8
Temperatura do ar . . . (°C)	Média do mês	22,6	23,7	18,4	14,0	13,0	11,3	11,5	11,2	13,8	16,5	20,8	22,7	23,0
	Desvio da normal . . .	- 0,7	+ 2,6	+ 9,0	+ 1,1	+ 3,1	+ 2,1	+ 1,1	- 1,2	- 0,9	0,0	+ 0,4	- 0,1	- 0,4

Origem — Source; Instituto Nacional de Meteorologia e Geofísica.

II — AGRICULTURA. AGRICULTURE

1. — Abate de gado e produção de frangos e ovos, no Continente Abattage du bétail et production de poulets et oeufs, sur le Continent (a)

	Ano <i>Année</i>	Janeiro a Julho <i>Janvier</i> <i>a Juillet</i>	Janeiro <i>janvier</i>	Fevereiro <i>février</i>	Março <i>mars</i>	Abril <i>avril</i>	Maio <i>mai</i>	Junho <i>juin</i>	Julho <i>juillet</i>	Agosto <i>août</i>	Setembro <i>septembre</i>	Outubro <i>octobre</i>	Novembro <i>novembre</i>	Dezembro <i>décembre</i>	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
vinhos adolescentes — <i>Boissons adolescentes</i>															
Número de cabeças	1977	59 563	7 708	7 820	8 092	7 707	8 264	9 963	10 009	13 131	12 652	12 671	11 599	11 010	
— <i>Têtes</i>	1978	86 649	11 020	10 727	13 004	11 239	13 369	13 659	13 631	16 586	14 574	13 862	10 776	9 953	
(b) 1979	76 526	9 904	9 547	10 526	11 115	11 757	11 402	12 275							
Peso limpo (t)	1977	10 537	1 368	1 428	1 441	1 376	1 421	1 789	1 714	2 260	2 240	2 263	2 015	1 748	
— <i>oids net</i>	1978	12 849	1 691	1 628	1 878	1 588	1 996	2 041	2 027	2 374	2 153	2 051	1 584	1 425	
(b) 1979	12 121	1 533	1 564	1 695	1 778	1 846	1 790	1 915							
vinhos adultos — <i>Boissons adultes</i>															
Número de cabeças	1977	113 962	12 306	14 925	14 675	15 625	16 500	19 353	20 578	25 662	22 460	21 699	21 148	20 870	
— <i>Têtes</i>	1978	151 520	21 822	19 187	21 207	17 549	22 601	23 565	25 589	31 034	27 055	27 368	21 840	16 901	
(b) 1979	150 178	18 165	17 601	20 179	20 871	23 905	23 625	25 832							
Peso limpo (t)	1977	29 407	3 195	3 901	3 746	4 080	4 265	4 987	5 233	6 654	5 699	5 552	5 430	5 290	
— <i>oids net</i>	1978	37 547	5 566	4 843	5 232	4 236	5 619	5 804	6 247	7 664	6 796	6 757	5 420	4 164	
(b) 1979	38 358	4 629	4 425	5 213	5 374	6 177	6 008	6 532							
vinhos — <i>Ovins</i>															
Número de cabeças	1977	402 622	41 133	43 023	49 402	71 588	60 200	79 133	58 143	60 469	55 213	59 896	62 775	83 724	
— <i>Têtes</i>	1978	580 724	58 139	61 474	116 451	85 563	91 250	100 694	67 153	71 754	57 634	71 628	69 811	99 644	
(b) 1979	526 233	70 945	62 534	80 044	93 146	68 345	82 919	68 300							
Peso limpo (t)	1977	4 606	476	456	541	797	708	913	715	788	695	612	564	694	
— <i>oids net</i>	1978	6 093	598	624	1 200	877	980	1 062	752	872	703	673	628	804	
(b) 1979	5 269	673	592	786	899	690	857	772							
prinos — <i>Caprins</i>															
Número de cabeças	1977	145 298	14 734	22 291	24 634	32 908	17 016	18 815	14 900	18 320	14 361	16 680	16 507	32 033	
— <i>Têtes</i>	1978	184 089	23 531	23 000	39 502	26 182	26 135	24 128	21 611	23 191	15 423	15 428	19 469	40 047	
(b) 1979	198 086	27 082	30 448	30 252	39 407	27 034	25 000	18 863							
Peso limpo (t)	1977	946	90	120	142	198	116	141	139	186	147	128	115	174	
— <i>oids net</i>	1978	1 204	133	126	225	169	177	179	195	226	157	129	129	429	
(b) 1979	1 303	159	172	184	249	185	186	169							
porcos — <i>Porcins</i>															
Número de cabeças	1977	817 690	111 473	106 099	123 990	108 090	119 862	121 193	126 983	150 665	148 439	144 245	155 614	155 888	
— <i>Têtes</i>	1978	1 086 674	163 298	146 231	166 645	143 426	164 044	158 924	144 106	149 916	139 933	144 485	139 711	138 448	
(b) 1979	845 224	144 257	130 499	130 687	103 781	118 070	106 986	110 944							
Peso limpo (t)	1977	55 978	7 549	7 184	8 440	7 406	8 424	8 328	8 647	9 878	9 770	9 579	10 728	10 236	
— <i>oids net</i>	1978	71 506	10 099	9 670	11 108	9 500	11 017	10 609	9 503	9 554	8 945	9 433	9 343	9 694	
(b) 1979	56 649	9 733	8 716	8 741	6 926	7 928	7 274	7 331							
vídeos — <i>Equidés</i>															
Número de cabeças	1977	2 319	471	328	347	307	294	303	269	306	295	387	417	358	
— <i>Têtes</i>	1978	2 898	387	357	456	447	486	401	364	351	377	443	467	427	
(b) 1979	3 306	583	442	451	453	488	434	455							
Peso limpo (t)	1977	389	78	54	58	52	50	51	46	50	50	65	69	58	
— <i>oids net</i>	1978	473	61	57	72	73	81	68	61	60	61	71	76	71	
(b) 1979	537	89	71	74	74	81	72	76							
poucos — <i>Poulets</i>															
Número (1000)	1977	51 290	6 477	7 209	6 803	6 570	7 659	8 264	8 308	8 122	8 365	8 570	8 176	8 290	
— <i>Número</i>	1978	53 510	7 283	7 558	7 591	6 601	8 379	8 236	7 862	8 211	7 505	7 949	7 313	7 171	
(b) 1979	45 732	6 342	5 899	6 298	5 347	6 714	7 214	*	7 914	*	6 751	*	7 426		
Peso limpo (t)	1977	63 368	7 921	8 868	8 524	8 075	9 405	10 165	10 410	10 160	10 431	10 687	10 187	10 346	
— <i>oids net</i>	1978	68 620	9 329	9 659	9 777	8 470	10 725	10 534	10 126	10 519	9 568	10 174	9 339	9 178	
(b) 1979	60 923	8 314	7 787	8 717	7 379	8 776	9 479	*	10 471	*	8 648	*	9 512		
ovos — <i>Oeufs</i>															
Número (1000)	1977	315 952	44 374	42 478	39 407	44 253	46 289	47 557	51 594	54 131	51 739	55 641	53 954	57 673	
— <i>Número</i>	1978	361 186	55 109	51 445	53 128	48 323	48 507	45 444	*	59 230	*	59 223	*	57 104	*
(b) 1979	331 234	(b) 40 519	(b) 44 568	(b) 49 140	(b) 43 792	(b) 47 788	(b) 51 995	(b) 53 432							
Peso (t)	1977	17 378	2 441	2 336	2 167	2 434	2 546	2 616	2 838	2 977	2 846	3 060	2 967	3 172	
— <i>oids net</i>	1978	19 865	3 031	2 829	2 922	2 658	2 668	2 499	*	3 258	*	3 380	*	3 241	*
(b) 1979	18 219	(b) 2 229	(b) 2 451	(b) 2 703	(b) 2 409	(b) 2 628	(b) 2 860	(b) 2 939							

(a) — Gado abatido e aprovado para consumo e frangos e ovos produzidos pela Avicultura Industrial — Bétail abattu et approuvé pour la consommation et poulets et œufs produits pour l'Aviculture Industrielle.

(b) — Dados provisórios — Données provisoires.

2. — Abate de gado — Abattage du bétail (a)

1979

Distritos e cidades de Lisboa e Porto Districts et villes de Lisboa et Porto	Total de peso limpo Total du poids net		Bovinos — Bovins													
			Total				Adolescentes — Adolescents				Adultos — Adultes					
	VII	I a VII	VII	I a VII	VII	I a VII	VII	I a VII	VII	I a VII	VII	I a VII	VII	I a VII		
	kg	kg	c	kg	c	kg	c	kg	c	kg	c	kg	c	kg		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15		
Continente, Açores e Madeira { 1978	19 462 145	134 267 118	41 452	8 731 662	252 776	53 329 546	13 983	2 090 496	89 085	13 249 456	27 469	6 641 166	163 691	40 080 090		
Continent, Açores et Madère { 1979	17 471 594	118 899 189	40 347	8 919 814	242 054	53 507 040	12 535	1 960 468	78 677	12 464 909	27 812	6 959 346	163 377	41 042 131		
Continente { 1978	18 787 157	129 692 720	39 220	8 274 417	238 169	50 402 539	13 631	2 027 126	86 649	12 852 605	25 589	6 247 291	151 520	37 549 934		
Continente { 1979	16 796 787	114 245 981	38 107	8 447 340	226 704	50 481 491	12 275	1 915 203	76 526	12 122 249	25 832	6 532 137	150 178	38 359 242		
Aveiro	1 274 213	8 332 677	2 738	549 680	17 820	3 503 725	1 043	166 906	6 885	1 067 021	1 695	382 774	10 935	2 436 704		
Beja	214 796	1 949 857	183	38 613	1 108	260 465	60	9 402	268	44 178	123	29 211	840	216 287		
Braga	1 519 043	9 551 652	3 541	497 903	22 642	3 323 184	1 786	148 420	11 157	940 644	1 755	349 483	11 485	2 382 540		
Bragança	122 790	856 682	703	97 270	4 273	578 654	568	68 532	3 559	423 319	135	28 738	714	155 335		
Castelo Branco	97 355	1 375 406	109	21 699	1 772	318 163	..	..	147	25 978	109	21 699	1 625	292 185
Coimbra	597 258	3 973 659	1 346	307 454	7 537	1 756 472	544	116 335	3 853	873 023	802	191 119	3 684	883 449		
Évora	194 013	1 475 509	205	54 789	1 309	339 747	43	10 526	306	71 367	162	44 263	1 003	268 380		
Faro	539 647	3 053 899	1 217	325 198	6 135	1 574 386	393	104 882	1 705	410 116	824	220 316	4 430	1 164 270		
Guarda	200 194	1 435 296	355	78 793	2 264	483 799	101	22 826	703	150 657	254	55 967	1 561	333 142		
Leiria	845 465	5 432 245	1 588	397 675	9 592	2 374 598	289	63 948	2 192	499 160	1 299	333 727	7 400	1 875 438		
Lisboa	4 007 752	23 704 360	12 018	3 139 530	65 155	17 562 790	1 153	215 703	6 604	1 260 358	10 865	2 923 827	58 551	16 302 432		
Portalegre	219 576	1 948 954	233	49 448	1 348	318 577	67	10 431	229	39 476	166	39 017	1 119	279 101		
Porto	2 560 554	15 781 992	6 639	1 441 295	39 475	8 709 921	2 571	382 830	16 292	2 571 899	4 068	1 058 465	23 183	6 138 022		
Santarém	1 244 515	10 263 345	1 236	311 971	8 785	2 238 284	269	63 533	2 152	516 525	967	248 438	6 633	1 721 759		
Setúbal	2 199 796	18 863 357	2 011	546 672	12 835	3 521 953	947	251 105	6 295	1 668 270	1 064	295 567	6 540	1 853 683		
Viana do Castelo	265 348	1 602 057	1 236	213 170	7 119	1 286 240	341	25 025	2 014	180 728	895	188 145	5 105	1 105 512		
Vila Real	169 826	1 223 400	1 342	150 128	8 718	946 748	1 078	103 233	6 493	593 283	264	46 895	2 225	353 465		
Viseu	524 646	3 421 634	1 407	226 052	8 817	1 383 785	1 022	151 566	5 672	786 247	385	74 486	3 145	597 538		
Açores { 1978	497 020	3 533 239	1 439	298 018	9 829	2 036 315	156	26 828	1 218	193 759	1 283	271 190	8 611	1 842 556		
Açores { 1979	511 179	3 580 110	1 484	325 666	10 465	2 152 005	106	17 808	1 068	163 664	1 378	307 858	9 397	1 988 341		
Angra do Heroísmo	234 662	1 485 797	763	165 295	4 930	1 004 868	39	8 223	281	46 643	724	157 072	4 649	958 225		
Horta	51 125	335 620	196	45 602	1 268	260 376	25	3 550	249	39 805	171	42 052	1 019	220 571		
Ponta Delgada	225 392	1 758 693	525	114 769	4 267	886 761	42	6 035	538	77 216	483	108 734	3 729	809 545		
Madeira — Funchal { 1978	177 968	1 041 159	793	159 227	4 778	890 692	196	36 542	1 218	203 092	597	122 685	3 560	687 600		
Madeira — Funchal { 1979	163 628	1 073 098	756	146 808	4 885	873 544	154	27 457	1 083	178 996	602	119 351	3 802	694 548		
Cidades { Lisboa	2 492 483	12 999 009	8 461	2 247 875	40 970	11 318 780	220	19 083	1 357	135 786	8 241	2 228 792	39 613	1 182 994		
Cidades { Porto	728 514	3 656 561	2 349	522 196	9 505	2 138 734	724	93 419	3 687	558 278	1 625	428 777	5 818	1 580 456		
Distritos e cidades de Lisboa e Porto Districts et villes de Lisboa et Porto	Ovinos — Ovins		Caprinos — Caprins				Suínos — Porcins				Equídeos — Equides					
			VII				I a VII				VII				I a VII	
	VII	I a VII	VII	I a VII	VII	I a VII	VII	I a VII	VII	I a VII	VII	I a VII	VII	I a VII		
	c	kg	c	kg	c	kg	c	kg	c	kg	c	kg	c	kg		
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32
Continente, Açores e Madeira { 1978	67 231	754 157	581 037	6 101 740	21 655	196 206	184 427	1211 239	146 576	9 719 097	110 916	73 147 031	364	61 023	2 898	477 562
Continente, Açores e Madeira { 1979	68 450	774 372	526 791	5 278 035	18 903	170 391	198 700	1312 317	113 486	7 530 868	865 958	58 263 049	455	76 149	3 483	538 748
Continente { 1978	67 153	752 895	580 724	6 096 482	21 611	195 552	184 089	1207 613	144 106	9 503 270	1086 674	71 508 524	364	61 023	2 898	477 562
Continente { 1979	68 300	772 231	526 233	5 269 389	18 863	169 781	198 086	1306 480	110 944	7 331 286	845 224	56 649 873	455	76 149	3 483	538 748
Aveiro	1 170	15 073	9 119	111 296	978	10 564	7 457	63 923	10 413	698 896	70 413	4 653 733
Beja	6 910	70 062	51 035	483 211	1 219	12 727	9 799	80 138	1 350	93 394	15 320	1 126 043
Braga	1 335	9 875	9 734	67 777	971	5 242	11 493	53 383	17 481	1 006 023	105 094	6 105 217	32	2 091
Bragança	945	11 219	4 623	44 674	188	2 097	3 501	18 466	184	12 204	3 160	214 888
Castelo Branco	5 202	19 671	49 372	174 478	904	7 132	15 116	78 065	827	48 853	13 732	804 700
Coimbra	693	8 639	5 992	58 965	1 076	13 679	9 460	96 758	4 569	264 052	36 162	2 034 505	19	3 434	157	26 959
Évora	4 603	58 885	29 938	361 793	395	5 123	4 846	41 529	946	75 216	9 300	732 440
Faro	4 746	61 152	30 693	389 678	3 222	33 655	18 414	168 314	1 373	119 642	11 025	921 521
Guarda	1 017	6 687	16 873	78 282	48	489	1 845	8 334	2 290	114 225	15 423	864 881
Leiria	1 625	19 702	10 475	120 413	999	9 274	15 940	92 063	5 862	418 814	40 257	2 845 171
Lisboa	15 563	201 534	118 016	1 376 522	770	8 460	5 495	47 983	8 082	595 879	58 397	4 288 290	377	62 349	2 629	428 775
Portalegre	6 837	73 480	55 344	539 537	475	5 224	6 336	48 282	1 181	91 424	13 229	1 042 558
Porto	3 445	33 290	36 785	349 742	641	3 797	10 708	38 981	16 977	1 081 065	105 489	6 655 270	7	1 107	..	8 078
Santarém	4 026	66 353	29 318	400 837	3 557	24 243	41 726	223 718	12 343	841 948	105 207	7 400 506
Setúbal	7 803	91 862	50 579	549 535	1 709	18 487	10 625	103 480	20 628	1 533 516	199 817	14 615 544	52	9 259	436	72 845
Viana do Castelo	324	3 155	3 164	29 000	12	130	244	1 966	737	48 893	4 315	284 851
Vila Real	538	4 999	2 678	22 790	76	446	3 489	18 954	266	14 253	3 883	234 908
Viseu	1 518	16 593	12 495	110 859	1 623	9 012	21 592	102 143	5 435	2						

3. — Importação e exportação de produtos da agricultura ou relacionados com esta actividade

Importation et exportation de produits de l'agriculture ou en relation avec cette activité

1979

Os dados de Janeiro a Maio de 1979 serão publicados
logo que disponíveis

Les données de janvier à mai 1979 seront publiées
lorsque disponibles

4. — Salários diários médios dos trabalhadores agrícolas
Salaires journaliers moyens des travailleurs agricoles

Valores em escudos — Valeurs en «escudos»

Julho de 1979

juillet 1979

Distritos Districts	Homens — Hommes						
	Ceifa Molisson	Debulha Dépiquage et battage mécanique	Desbaste e corte de árvores florestais Élagage et coupe des arbres forestiers	Limpeza de árvores florestais Nettoyage des arbres forestiers	Poda de árvores de fruto Taille des arbres fruitiers	Trata- mentos fitossa- nitários Traite- ments phyto- -sanitaires	
	1	2	3	4	5	6	7
Continente — Continent							
Aveiro	x	x	250,00	250,00	x	280,00	280,00
Beja	x	400,00	x	x	x	x	x
Braga	x	x	x	x	x	x	x
Bragança	730,00	680,00	330,00	330,00	x	x	345,00
Castelo Branco	400,00	x	x	x	x	x	x
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x
Évora	250,00	x	250,00	215,00	x	x	205,00
Faro	x	x	x	x	500,00	500,00	500,00
Guarda	x	x	x	x	x	x	300,00
Leiria	250,00	x	x	x	x	x	x
Lisboa	x	x	x	x	x	x	x
Portalegre	400,00	300,00	x	x	x	x	200,00
Porto	x	x	250,00	x	x	x	430,00
Santarém	x	x	x	x	x	x	x
Setúbal	465,00	480,00	x	x	x	x	450,00
Viana do Castelo	x	x	x	x	x	x	x
Vila Real	800,00	700,00	x	x	x	x	x
Viseu	355,00	280,00	x	x	x	x	250,00
Açores							
Angra do Heroísmo (Terceira)	x	x	x	300,00	x	x	x
Horta (Faial)	x	x	x	x	x	x	x
Ponta Delgada (S. Miguel)	x	x	x	x	x	x	x
Madeira — Funchal	x	x	220,00	350,00	250,00	250,00	250,00
Distritos	Homens — Hommes			Mulheres — Femmes			
	Trabalhos gerais Travaux généraux						
	Adultos Adultes	Menores de 15 anos Moins de 15 ans	Adultas	Menores de 15 anos	Trata- mentos fitossa- nitários	Ceifa	
8	9	10	11	12	13	14	
Continente — Continent							
Aveiro	250,00	x	180,00	x	180,00	x	
Beja	250,00	x	170,00	x	x	x	
Braga	x	x	x	x	x	x	
Bragança	320,00	200,00	187,50	150,00	175,00	440,00	
Castelo Branco	300,00	x	200,00	x	x	350,00	
Coimbra	x	x	x	x	x	x	
Évora	186,67	150,00	136,67	100,00	x	x	
Faro	300,00	x	x	x	x	170,00	
Guarda	300,00	250,00	230,00	200,00	x	x	
Leiria	x	x	x	x	x	250,00	
Lisboa	460,00	x	240,00	x	x	x	
Portalegre	232,50	172,50	155,00	130,00	130,00	250,00	
Porto	295,00	180,00	240,00	x	x	x	
Santarém	240,00	130,00	200,00	x	x	x	
Setúbal	455,00	x	230,00	x	250,00	250,00	
Viana do Castelo	323,33	190,00	270,00	160,00	x	x	
Vila Real	375,00	x	262,50	x	x	x	
Viseu	x	x	x	x	x	290,00	
Açores							
Angra do Heroísmo (Terceira)	276,67	250,00	x	x	x	x	
Horta (Faial)	275,00	140,00	x	x	x	x	
Ponta Delgada (S. Miguel)	250,00	150,00	x	x	x	x	
Madeira — Funchal	299,00	208,50	189,17	168,75	x	x	

Nota: Os salários indicados incluem o valor da alimentação, quando esta faz parte do contrato — Note: Les salaires indiqués englobent la valeur de l'alimentation quand celle-ci fait partie du contrat.

5. — Salários diários médios ponderados dos trabalhadores agrícolas (a)

Salaires journaliers moyens pondérés des travailleurs agricoles

Valores em escudos — Valeurs en «escudos»

Espécies de trabalho rural e sexos Espèces de travail rural et sexes	Ano Année	Janeiro Janvier	Fevereiro Février	Março Mars	Abril Avril	Maio Mai	Junho Juin	Julho Juillet	Agosto Août	Setembro Sept.	Outubro Octobre	Nov. Nov.	Dez. Déc.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
trabalhos gerais — <i>Travaux généraux</i>													
Homens — <i>Hommes</i>	1977	185,0	190,4	200,7	202,4	204,9	205,7	203,9	208,0	213,1	212,9	216,8	218,3
	1978	211,7	221,7	227,8	238,9	245,8	242,9	243,1	247,3	251,8	250,9	257,4	255,6
	1979	268,6	272,7	267,4	273,7	284,5	288,2	303,3					
Mulheres — <i>Femmes</i>	1977	126,1	131,1	139,1	138,2	140,5	143,4	143,5	147,2	145,8	148,6	152,2	150,3
	1978	143,0	142,8	144,9	147,1	154,7	163,2	169,3	168,8	171,5	168,6	175,2	175,2
	1979	182,4	186,3	179,0	187,2	202,4	197,3	198,4					
etros trabalhos em curso na época la informação — <i>Autres travaux en cours au moment de l'information</i>													
Homens	1977	209,4	221,8	236,5	222,7	232,0	228,7	244,1	242,9	242,8	240,2	229,5	229,6
	1978	255,3	256,5	271,1	285,0	280,4	283,4	288,7	295,8	287,6	283,8	292,7	295,8
	1979	311,7	296,0	305,7	320,3	306,3	320,9	366,2					

6. — Índices de salários diários médios ponderados dos trabalhadores agrícolas (a)

Indices de salaires journaliers moyens pondérés des travailleurs agricoles

Espécies de trabalho rural e sexos Espèces de travail rural et sexes	Ano Année	Índices — Indices Base (100): 1968											
		Janeiro Janvier	Fevereiro Février	Março Mars	Abril Avril	Maio Mai	Junho Juin	Julho Juillet	Agosto Août	Setembro Sept.	Outubro Octobre	Nov. Nov.	Dez. Déc.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
trabalhos gerais — <i>Travaux généraux</i>													
Homens — <i>Hommes</i>	1977	345,1	355,2	374,4	377,6	382,3	383,8	380,4	388,1	397,6	397,2	404,5	407,3
	1978	395,0	413,6	425,0	445,7	458,6	453,2	453,5	461,4	469,8	468,1	480,2	476,9
	1979	501,1	508,8	498,9	510,6	530,8	537,7	565,8					
Mulheres — <i>Femmes</i>	1977	399,0	414,9	440,2	437,3	444,6	453,8	454,1	465,8	461,4	470,3	481,7	475,6
	1978	452,5	451,9	458,5	465,5	489,6	516,5	535,8	534,2	542,7	533,5	554,4	554,4
	1979	577,2	589,6	566,5	592,4	640,5	624,4	627,9					
etros trabalhos em curso na época la informação — <i>Autres travaux en cours au moment de l'information</i>													
Homens	1977	342,1	362,4	386,4	363,9	379,1	373,7	398,9	396,9	396,7	392,5	375,0	375,2
	1978	417,2	419,1	443,0	465,7	458,2	463,1	471,7	483,3	469,9	463,7	478,3	483,3
	1979	509,3	483,7	499,5	523,4	500,5	524,4	598,3					

(a) Para informações de natureza metodológica, ver: Boletim Mensal (B. M.) de Maio de 1963, p. 2; B. M. de Julho de 1963, p. 73. Os salários diários médios altam da ponderação dos salários médios distritais pela população activa agrícola correspondente. Os salários médios distritais são obtidos através de uma média aritmética simples. A população activa utilizada é a da amostra a 5% do Recenseamento Geral da População de 1970 — Pour tous renseignements de nature méthodologique, voir: Bulletin mensuel (B. M.) de mai 1963, p. 2; B. M. de juillet 1963, p. 73. Les salaires journaliers moyens résultent de la pondération des salaires moyens distritaux pour la population active agricole correspondante. Les salaires moyens distritaux sont obtenus par une moyenne arithmétique simple. La population active utilisée est celle de l'échantillon à 5% du recensement Général de la Population de 1970.

7.—Salários médios dos trabalhadores agrícolas permanentes
Salaires moyens des travailleurs agricoles permanents

Valores em escudos — Valeurs en «escudos»

Julho de 1979

juillet 1979

Distritos <i>Districts</i>	Capataz <i>Chef d'escouade</i>	Condutor de animais <i>Conducteur d'animaux</i>	Criado da lavoura <i>Garçon de ferme</i>	Feitor <i>Régisseur salarié</i>	Hortelão <i>Maratcher</i>	Tractorista e condutor de máquinas <i>Chauffeur de tracteur et conducteur de machines</i>	Pastor e guardador de gado <i>Berger et gardien de troupeau</i>
1	2	3	4	5	6	7	8
Continente — Continent							
Aveiro	x	x	x	x	x	x	x
Beja	7 000	6 900	x	7 500	5 600	7 000	6 900
Braga	x	x	x	x	x	x	x
Bragança	4 600	x	2 750	4 750	x	6 000	4 000
Castelo Branco	x	x	8 500	x	x	9 000	10 000
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x
Évora	7 500	5 750	5 400	7 500	6 000	7 500	7 500
Faro	6 000	x	x	7 000	x	7 500	4 500
Guarda	2 500	4 500	x	6 000	x	8 000	x
Leiria	7 500	x	x	x	x	8 500	x
Lisboa	x	x	6 000	10 000	x	x	x
Portalegre	6 800	5 667	5 333	8 250	6 500	6 200	6 250
Porto	x	x	3 500	5 000	x	7 500	x
Santarém	6 000	5 700	5 700	6 000	6 500	10 000	x
Setúbal	12 000	12 000	10 250	15 000	11 000	11 800	12 000
Viana do Castelo	x	x	x	x	x	4 600	x
Vila Real	3 000	x	4 000	x	x	8 500	6 000
Viseu	x	x	x	x	x	x	x
Açores							
Angra do Heroísmo (Terceira)	x	x	5 567	x	x	7 400	5 350
Horta (Faial)	x	x	4 500	5 500	x	5 800	x
Ponta Delgada (S. Miguel)	x	x	5 700	x	x	9 500	x
Madeira — Funchal							
	4 700	x	4 000	x	x	x	x

Nota: Além do salário mensal em dinheiro, são concedidas regalias diversas, variáveis de região para região — Note: Outre le salaire mensuel en espèces, on accorde des récompenses diverses, variables de région à région.

8. — Preços médios, no produtor, dos principais produtos de origem vegetal
Prix moyens au producteur des principaux produits d'origine végétale

Julho de 1979

juillet 1979

Distritos — Districts	Produtos hortícolas — Produits horticoles										
							Couve — Chou				
	Abóbora Potiron	Agrião Crésion	Aiface Laitue	Alho Ail	Cebola Oignon	Cenoura Carotte	Flor Fleur	Galega Cavalier	Lombarda Lombard	Penca «Penca»	Repolho Pommé
	ESC/kg	ESC/ molho botte	ESC/ unidade unité								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Continente — Continent											
Aveiro	x	x	3,00	x	12,00	15,00	x	x	x	x	x
Beja	x	x	5,00	85,00	15,75	17,00	x	10,00	18,00	x	17,00
Braga	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Bragança	5,00	x	2,00	60,00	10,00	20,00	10,00	3,00	8,00	7,00	7,00
Castelo Branco	7,50	x	4,00	100,00	10,00	25,00	x	x	x	x	15,00
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Évora	x	x	5,00	85,00	21,00	16,67	x	10,00	11,00	11,00	14,33
Faro	8,00	x	7,50	60,00	12,00	18,00	x	x	8,00	x	7,00
Guarda	x	x	2,00	60,00	8,00	10,00	x	x	x	15,00	12,50
Leiria	13,00	6,00	4,00	90,00	11,00	11,00	12,00	10,00	10,00	x	10,00
Lisboa	x	x	x	x	10,00	20,00	x	x	x	x	x
Portalegre	7,50	9,00	5,63	70,00	10,00	18,25	15,00	15,00	13,50	15,00	13,67
Porto	x	x	7,00	50,00	17,50	25,00	x	7,50	x	x	x
Santarém	x	x	x	100,00	26,00	26,00	x	x	x	x	x
Setúbal	12,00	14,50	x	72,50	17,50	18,00	22,00	x	15,00	x	10,00
Viana do Castelo	x	x	x	x	14,50	x	x	x	x	x	x
Vila Real	5,00	x	7,00	70,00	8,00	x	x	5,00	x	x	8,00
Viseu	x	x	10,00	50,00	15,00	30,00	x	x	x	x	x
Açores											
Angra do Heroísmo (Terceira)	15,00	x	7,50	80,00	25,00	30,00	x	8,00	x	x	12,00
Horta (Faial)	13,00	4,00	6,00	90,00	22,50	26,50	x	x	x	x	8,00
Ponta Delgada (S. Miguel)	x	x	x	80,00	20,00	7,00	x	x	x	x	10,00
Madeira — Funchal	15,00	x	8,00	60,00	8,33	15,50	x	3,00	x	x	11,33
Produtos hortícolas (continuação — suite)											
Distritos	Ervilha verde Petits pois verts	Espinafre Épinard	Feijão verde (vagem) Haricot vert	Grelhos Tendrons	Nabiça Feuilles de jeunes navets	Nabo Navet	Pepino Concombre	Pimento Poivron	Rabanete Radis	Tomate Tomate	
	ESC/kg	ESC/ molho	ESC/kg	ESC/molho				ESC/kg		ESC/ molho	ESC/kg
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22		23
Continente											
Aveiro	x	x	20,00	x	x	x	x	x	x	5,00	20,00
Beja	x	x	22,50	5,00	6,50	7,50	15,00	18,50	x	11,67	
Braga	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Bragança	x	x	20,00	x	x	x	x	x	20,00	x	10,00
Castelo Branco	x	x	x	x	7,50	x	20,00	20,00	x	x	12,00
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Évora	x	15,00	20,00	x	5,00	x	x	x	x	5,00	12,50
Faro	x	x	x	7,00	6,00	6,00	20,00	25,00	x	5,00	18,00
Guarda	x	x	25,00	x	x	x	x	x	x	x	x
Leiria	18,00	8,00	35,00	x	8,00	8,00	18,00	20,00	6,00	x	18,00
Lisboa	x	x	x	x	x	12,50	x	x	x	x	15,00
Portalegre	x	12,00	x	x	7,63	7,00	11,00	20,00	x	x	8,50
Porto	x	x	30,00	x	x	x	x	12,50	x	x	17,50
Santarém	x	x	30,00	x	x	15,00	20,00	20,00	x	x	25,00
Setúbal	x	15,00	22,50	12,00	12,00	20,00	30,00	40,00	x	x	16,00
Viana do Castelo	x	x	30,00	x	x	x	x	x	x	x	20,00
Vila Real	x	x	20,00	x	x	x	x	25,00	x	x	12,50
Viseu	x	x	40,00	x	x	x	30,00	x	x	x	x
Açores											
Angra do Heroísmo (Terceira)	25,00	x	x	x	x	8,75	x	x	x	2,00	40,00
Horta (Faial)	x	4,00	24,00	4,00	4,00	4,00	x	x	x	x	24,00
Ponta Delgada (S. Miguel)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Madeira — Funchal	60,00	8,00	25,00	x	4,00	9,00	30,00	x	6,00	x	10,67

8. — Preços médios, no produtor, dos principais produtos de origem vegetal
 (continuação — suite)

Julho de 1979

Tuberculos, legumes secos e raízes — *Tubercules, légumes secs et racines*

Distritos	Feijão — <i>Haricots</i>											Grão-de-bico Pois chiche
	Batata <i>Pomme de terre</i>	Batata-doce <i>Patate</i>	Ervilha <i>Pois</i>	Fava <i>feves</i>	Fava ratinha <i>Fèveroles</i>	Branco <i>Blanc</i>	Catarino <i>«Catarino»</i>	Frade <i>Prince</i>	Manteiga <i>«Manteiga»</i>	Vermelhinho <i>Rouge</i>		
ESC/kg												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
Continente												
Aveiro	8,88	x	x	x	x	32,90	35,53	x	35,53	x	x	x
Beja	10,34	x	x	x	x	39,47	47,37	47,37	55,26	x	x	41,56
Braga	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Bragança	12,00	x	37,97	23,08	x	39,47	32,90	26,32	39,47	32,90	x	38,96
Castelo Branco	10,00	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Évora	10,67	x	x	x	x	x	36,18	28,29	35,53	34,87	x	58,44
Faro	12,50	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Guarda	8,00	x	x	x	x	42,76	42,76	49,34	42,76	42,76	x	x
Leiria	10,00	12,00	35,44	43,08	32,50	x	x	x	x	x	x	x
Lisboa	8,00	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Portalegre	8,69	x	x	27,69	x	42,76	37,50	38,82	39,91	39,47	x	40,69
Porto	8,75	x	x	x	x	36,18	x	59,21	39,47	x	x	x
Santarém	10,00	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Setúbal	9,00	x	x	x	x	50,00	42,11	39,47	47,37	40,79	x	x
Viana do Castelo	9,83	x	x	x	x	32,90	39,47	x	x	39,47	x	x
Vila Real	8,00	x	x	x	x	39,47	35,53	46,05	52,63	x	x	x
Viseu	8,50	x	x	x	x	52,63	x	59,21	x	x	x	x
Açores												
Angra do Heroísmo (Terceira)	7,50	x	x	x	x	52,63	x	x	x	46,05	x	x
Horta (Faial)	6,25	30,00	x	49,23	x	52,63	52,63	52,63	52,63	55,92	x	x
Ponta Delgada (S. Miguel)	3,00	x	x	30,77	x	43,95	x	x	x	43,95	x	x
Madeira — Funchal	5,71	13,40	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Tuberculos, legumes secos e raízes (cont. — suite)												
Distritos	Tuberculos, legumes secos e raízes (cont. — suite)				Frutas frescas — <i>Fruits frais</i>							
	Grão da gramicha <i>«Grão da gramicha»</i>	Inhame <i>Igname</i>	Tremo-cilha <i>«Tremo-cilha»</i>	Tremoço <i>Lupin</i>	Alperce <i>Alberge</i>	Ameixa <i>Prunes</i>	Bananas — <i>Bananes</i>		Com peso para exportação <i>Ayant le poids pour l'exportation</i>			
							Com peso para exportação <i>Ayant le poids pour l'exportation</i>	Sem peso para exportação <i>N'ayant pas le poids pour l'exportation</i>	Cereja <i>Cerises</i>	Damasco <i>Abricot</i>	Figo <i>Figue</i>	Laranja <i>Oranges</i>
ESC/kg												
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
Continente												
Aveiro	x	—	x	x	x	x	—	—	25,00	x	x	x
Beja	x	—	x	x	x	x	—	—	x	x	26,67	26,00
Braga	x	—	x	x	x	x	—	—	x	x	x	x
Bragança	x	—	x	10,00	x	20,00	—	—	20,00	x	x	x
Castelo Branco	x	—	x	x	x	20,00	—	—	x	x	x	x
Coimbra	x	—	x	x	x	x	—	—	x	x	x	x
Évora	x	—	x	16,00	x	x	—	—	x	x	x	x
Faro	x	—	x	x	x	x	—	—	x	x	x	35,00
Guarda	x	—	x	x	x	x	—	—	x	x	25,00	x
Leiria	x	—	x	24,00	25,00	x	—	—	20,00	x	x	x
Lisboa	x	—	x	x	x	x	—	—	x	x	x	x
Portalegre	15,00	—	12,00	12,00	x	25,00	—	—	27,50	x	20,00	50,00
Porto	x	—	x	x	x	x	—	—	35,00	x	x	32,50
Santarém	x	—	x	x	x	20,00	—	—	x	40,00	30,00	x
Setúbal	x	—	x	x	30,00	20,00	—	—	x	35,00	30,00	20,00
Viana do Castelo	x	—	25,00	17,50	x	x	—	—	x	x	x	x
Vila Real	x	—	x	x	x	30,00	—	—	x	x	20,00	x
Viseu	x	—	x	x	x	x	—	—	x	x	x	x
Açores												
Angra do Heroísmo (Terceira)	x	15,00	x	x	x	x	x	35,00	x	x	x	x
Horta (Faial)	x	18,00	x	x	x	x	x	33,25	x	x	x	x
Ponta Delgada (S. Miguel)	x	x	x	10,00	x	x	x	x	x	x	x	x
Madeira — Funchal	x	x	x	x	x	25,00	26,50	23,33	20,00	60,00	60,00	x

8. — Preços médios, no produtor, dos principais produtos de origem vegetal
 (continuação)

Julho de 1979

Distritos	Frutas frescas (continuação — suite)											
	Limão Citron	Maçã Pommes	Mara- cujá «Mara- cujá»	Melan- cia Melon d'eau	Melão Melon	Morango Fraises	Nêspera Néfle	Pêra Poire	Pêssego Pêche	Tangerina Manda- rines	Uva de mesa Raisins de table	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Continente — Continent												
Aveiro	25,00	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	
Beja	20,00	x	—	x	45,00	50,00	x	x	42,50	x	40,00	
Braga	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	
Bragança	x	15,00	—	15,00	30,00	30,00	15,00	20,00	x	x	x	
Castelo Branco	x	x	—	10,00	x	60,00	x	25,00	40,00	x	40,00	
Coimbra	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	
Évora	30,00	x	—	8,00	30,00	60,00	x	12,00	60,00	x	60,00	
Faro	20,00	x	—	x	x	x	x	25,00	50,00	x	x	
Guarda	x	x	—	x	x	x	x	25,00	x	x	x	
Leiria	20,00	8,00	—	x	x	35,00	15,00	18,00	x	x	x	
Lisboa	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	
Portalegre	31,00	13,50	—	11,00	x	x	x	18,00	32,50	x	30,00	
Porto	27,50	22,50	—	x	x	x	x	20,00	50,00	x	40,00	
Santarém	30,00	x	—	20,00	x	50,00	x	x	60,00	x	45,00	
Setúbal	30,00	30,00	—	x	x	60,00	x	20,00	50,00	35,00	35,00	
Viana do Castelo	45,00	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	
Ilha Real	x	x	—	10,00	x	25,00	x	20,00	30,00	x	x	
Ilha da Madeira	x	x	—	x	x	50,00	x	x	x	x	x	
Madeira — Funchal	37,50	x	70,00	x	x	50,00	x	50,00	50,00	x	x	
Açores												
Ilha do Heroísmo (Terceira)	25,00	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	
Ilha (Faial)	49,00	x	—	x	x	50,00	x	x	30,00	x	x	
Ilha Delgada (S. Miguel)	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	
Cereais — Céréales												
Distritos	Alfarroba (inteira) Caroube (entièbre)	Amêndoas em casca Amande Entière	Amêndoas (miolo) Amande (décor- tiquée)	Noz Noix	Pinhão (em casca) Pignon (non décor- tiquée)	Alpista Alpiste	Aveia Avoine	Centejo Seigle	Cevada Orge	Milho — Mais	Trigo Ble	
										Amarelo Jaune	Branco Blanc	
Frutas secas e secadas — Fruits secs et séchés												
ESC/arroba												
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
Continente												
Aveiro	x	x	—	x	x	x	x	10,00	x	8,00	8,50	7,58
Beja		300,00	—	x	x	x	x	10,00	x	x	x	7,58
Braga	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	7,58
Bragança	x	x	—	x	x	x	x	8,00	6,00	8,00	6,00	7,58
Castelo Branco	x	x	—	x	x	x	x	8,00	x	x	9,50	7,58
Coimbra	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	7,58
Évora	x	x	—	x	x	x	x	8,75	9,00	9,00	7,50	7,58
Faro	110,00	x	4 000,00	x	x	x	x	x	x	x	x	7,58
Guarda	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	7,58
Leiria	x	x	—	x	1 500,00	1 800,00	x	x	x	x	x	7,58
Lisboa	x	x	—	x	x	x	x	30,00	12,00	9,00	9,00	7,58
Portalegre	x	x	—	x	1 500,00	x	x	7,80	7,43	7,15	9,17	7,50
Porto	x	x	—	x	x	x	x	x	7,00	x	8,00	7,58
Santarém	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	7,58
Setúbal	x	x	—	x	x	x	x	10,50	13,00	10,50	12,00	11,00
Viana do Castelo	x	x	—	x	x	x	x	x	7,00	x	7,50	7,25
Ilha Real	x	x	—	x	x	x	x	x	x	7,75	7,75	7,58
Ilha da Madeira	x	x	—	x	x	x	x	x	6,50	x	7,75	7,50
Madeira — Funchal	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	x
ESC/kg												
Cereais — Céréales												
ESC/arroba												
ESC/kg												
Continent												
Aveiro	x	x	—	x	x	x	x	10,00	x	8,00	8,50	7,58
Beja		300,00	—	x	x	x	x	10,00	x	x	x	7,58
Braga	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	7,58
Bragança	x	x	—	x	x	x	x	8,00	6,00	8,00	6,00	7,58
Castelo Branco	x	x	—	x	x	x	x	8,00	x	x	9,50	7,58
Coimbra	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	7,58
Évora	x	x	—	x	x	x	x	8,75	9,00	9,00	7,50	7,58
Faro	110,00	x	4 000,00	x	x	x	x	x	x	x	x	7,58
Guarda	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	7,58
Leiria	x	x	—	x	1 500,00	1 800,00	x	x	x	x	x	7,58
Lisboa	x	x	—	x	x	x	x	30,00	12,00	9,00	9,00	7,58
Portalegre	x	x	—	x	1 500,00	x	x	7,80	7,43	7,15	9,17	7,50
Porto	x	x	—	x	x	x	x	x	7,00	x	8,00	7,75
Santarém	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	7,58
Setúbal	x	x	—	x	x	x	x	10,50	13,00	10,50	12,00	11,00
Viana do Castelo	x	x	—	x	x	x	x	x	7,00	x	7,50	7,25
Ilha Real	x	x	—	x	x	x	x	x	x	7,75	7,75	7,58
Ilha da Madeira	x	x	—	x	x	x	x	x	6,50	x	7,75	7,50
Madeira — Funchal	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Açores												
Ilha do Heroísmo (Terceira)	x	x	—	x	x	x	x	x	10,00	10,00	10,00	x
Ilha (Faial)	x	x	—	x	x	x	x	x	7,10	7,10	7,10	x
Ilha Delgada (S. Miguel)	x	x	—	x	x	x	x	x	x	9,00	9,00	x
Madeira — Funchal	x	x	—	x	x	x	x	x	x	x	x	x

8. — Preços médios, no produtor, dos principais produtos de origem vegetal
 (continuação)

Julho de 1979

Distritos	Forragens — Fourrages							Azeite Huile d'olives	Vinho e aguardente Vin et eau-de-vie				
	Feno Foin	Luzerna Luzerna	Palha — Paille						Vinho — Vin	Aguardente Eau-de-vie			
			de arroz de riz	de centeio de seigle	de milho (bandeira) de maïs	de trigo de blé	Brancos Blanc			Rouge	de bagaço de marc		
			ESC/kg						ESC/l			vinica de vin	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12		
Continente — Continent													
Aveiro	x	x	x	x	x	x	x	21,00	26,00	100,00	x		
Beja	3,50	x	x	x	x	1,00	x	x	x	x	x		
Braga	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Bragança	3,75	x	x	1,00	x	1,50	90,00	30,00	27,75	105,00	x		
Castelo Branco	x	x	x	x	x	3,50	x	x	x	x	x		
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Évora	2,00	3,00	x	x	x	2,25	x	37,00	38,00	130,00	x		
Faro	x	x	x	x	x	x	x	x	42,00	x	x		
Guarda	x	x	x	x	x	x	x	27,50	22,50	100,00	x		
Leiria	x	x	x	x	x	7,50	x	30,00	32,00	100,00	x		
Lisboa	x	x	x	x	x	x	x	28,00	28,00	x	x		
Portalegre	4,50	x	4,00	2,50	x	3,23	x	40,00	40,00	100,00	x		
Porto	x	x	x	x	x	6,00	120,00	29,00	29,00	130,00	x		
Santarém	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Setúbal	3,00	x	x	x	x	2,50	100,00	28,00	30,00	80,00	100,00		
Viana do Castelo	x	x	x	x	x	x	x	31,50	31,83	180,00	x		
Vila Real	3,00	x	x	2,00	x	2,00	87,50	25,50	24,25	110,00	x		
Viseu	x	x	x	x	x	x	125,00	25,00	25,00	120,00	x		
Açores													
Angra do Heroísmo (Terceira)	x	x	x	x	x	5,00	x	40,00	40,00	55,00	75,00		
Horta (Faial)	4,00	x	x	x	x	4,00	x	75,00	47,50	150,00	x		
Ponta Delgada (S. Miguel)	x	x	x	x	x	x	x	40,00	x	x	x		
Madeira — Funchal	5,00	x	x	x	x	5,00	x	x	39,67	x	x		
Produtos florestais — Produits forestiers													
Árvores para madeira (em pé) Arbres pour bois d'œuvre avant abattage													
Distritos	Acácia Acacia	Carvalho Chêne	Casta- nheiro Châtaignier	Choupo Peuplier	Eucalipto Eucalyptus	Freixo Frêne	Pinheiro — Pin Bravo Maritime						
								ESC/m³					
13	14	15	16	17	18	19	20						
Continente													
Aveiro	x	x	x	x	x	400,00	x	x	x	500,00	x		
Beja	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Braga	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Bragança	x	700,00	2 250,00	950,00	600,00	750,00	x	x	x	500,00	x		
Castelo Branco	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Évora	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Faro	x	x	x	x	x	x	x	350,00	x	x	350,00		
Guarda	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Leiria	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Lisboa	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Portalegre	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Porto	x	300,00	4 000,00	800,00	300,00	x	x	x	x	x	x		
Santarém	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Setúbal	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Viana do Castelo	x	400,00	3 000,00	500,00	550,00	x	x	x	x	x	400,00		
Vila Real	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Viseu	x	x	3 800,00	x	x	x	x	x	x	x	700,00		
Açores													
Angra do Heroísmo (Terceira)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Horta (Faial)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Ponta Delgada (S. Miguel)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Madeira — Funchal	450,00	900,00	900,00	x	350,00	x	x	x	x	x	500,00		

8. — Preços médios, no produtor, dos principais produtos de origem vegetal
 (continuação)

Julho de 1979

Distritos	Produtos florestais (continuação — suite)						
	Cortiça — Liège				Madeira para pasta e talhados Bois pour la pâte et taillages		
	Amadia <i>De levage</i>	Bocados <i>Morceaux</i>	Falca <i>«Falca»</i> (a)	Virgem <i>Vierge</i>	Choupo <i>De peuplier</i>	Eucalipto <i>D'eucalyptus</i>	Pinheiro <i>De pin</i>
	ESC/arroba				ESC/st		
1	2	3	4	5	6	7	8
Continente							
Aveiro	x	x	x	x	x	x	x
Beja	400,00	150,00	100,00	150,00	x	x	x
Braga	x	x	x	x	x	x	x
Bragança	310,00	150,00	200,00	100,00	x	x	x
Castelo Branco	x	x	x	x	x	x	x
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x
Évora	x	x	x	x	x	x	x
Faro	x	x	x	x	x	x	x
Guarda.	x	x	x	x	x	x	x
Leiria	x	x	x	x	x	x	x
Lisboa	x	x	x	x	x	x	x
Portalegre	400,00	x	x	x	460,00	455,00	540,00
Porto	x	x	x	x	x	x	400,00
Santarém	x	x	x	x	x	x	x
Setúbal	x	x	x	x	x	x	x
Viana do Castelo	x	x	x	x	x	x	x
Vila Real.	x	x	x	x	x	x	x
Viseu.	x	x	x	x	x	x	x
Açores							
Angra do Heroísmo (Terceira).	x	x	x	x	x	x	x
Horta (Faial).	x	x	x	x	x	x	x
Ponta Delgada (S. Miguel).	x	x	x	x	x	x	x
Madeira — Funchal	x	x	x	x	x	x	1 300,00
Produtos florestais (continuação)							
Distritos	Estacas e varas — Perches et tuteurs				Outros produtos — Autres produits		
	Estaca — Perche		Vara — Tuteur		Cana vieira Roseaux	Lenha Bois de chauffage	
	de castanho <i>de châtaignier</i>	de urze <i>de bruyère</i>	de eucalipto <i>d'eucalyptus</i>	de pinho <i>Tuteur de pin</i>		de azinho e sobre <i>d'yeuse et chêne-liège</i>	de pinho <i>de pin</i>
	ESC/unidade		ESC/unidade		ESC/ cento	ESC/t	
9	10	11	12	13	14	15	16
Continente							
Aveiro	x	x	x	x	x	x	x
Beja	x	x	x	x	x	675,00	x
Braga	x	x	x	x	x	x	x
Bragança	x	x	x	x	x	500,00	400,00
Castelo Branco	x	x	x	x	x	x	x
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x
Évora	x	x	x	x	x	x	x
Faro	x	x	x	x	x	x	x
Guarda.	x	x	x	x	x	x	x
Leiria	x	x	x	x	x	x	x
Lisboa	x	x	x	x	x	x	x
Portalegre	x	x	x	x	x	900,00	x
Porto	x	x	x	x	x	x	700,00
Santarém	x	x	x	x	x	x	x
Setúbal	x	x	x	x	x	x	x
Viana do Castelo	x	x	x	x	x	x	x
Vila Real.	x	x	x	x	x	x	7,50
Viseu.	x	x	x	x	x	x	15,00
Açores							
Angra do Heroísmo (Terceira).	x	x	x	x	x	x	x
Horta (Faial).	x	x	x	x	x	x	x
Ponta Delgada (S. Miguel).	x	x	x	x	x	x	x
Madeira — Funchal	80,00	53,75	17,50	15,00	86,67	x	840,00

(a) Cortiça dos ramos provenientes da poda — *Liège de branches provenant de la taille.*

9.— Preços médios, no produtor, de produtos de origem vegetal — Continente

Prix moyens au producteur de produits d'origine végétale — Continent

Julho — juillet

Unidade — Unité = ESC/kg

Produtos Products	Cereais — Céréales						Tubérculos e legumes secos Tubercules et légumes secs				Azeite Huile d'olives (a)	Vinho Vin (a)	
	Arroz (em casca) Riz (paddy)	Aveia Avoine	Centeio Seigle	Cevada Orge	Milho Mais	Trigo Blé	Batata Pomme de terre	Fava Fèves	Feijão Haricots	Grão-de- -bico Pois chiche			
	Anos Années	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1978	7,37	10,66	6,45	8,95	7,25	7,58	4,13	18,84	45,25	43,62	63,50	21,21	
1979	9,98	9,39	6,75	9,02	8,07	7,58	8,99	34,37	41,61	44,06	63,50	27,93	

Produtos	Frutas — Fruits											Uva de mesa Raisins de table			
	Amêndoa Amande	Castanha Châtaigne	Cereja Cerises	Figo Figues	Laranja Oranges	Limão Citrons	Maçã Pommes	Noz Noix	Pêra Poires	Pêssego Pêches	Tangerina Mandarines				
	Anos	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	
1978	30,00		—		20,75	14,44	17,25	16,92	19,01	86,67	22,91	36,63	—		23,00
1979	46,67		—		30,00	28,25	29,68	25,55	15,60	100,00	18,78	52,86	—		45,10

(a) Unidade — Esc/l.

10.— Índices de preços médios, no produtor, de produtos de origem vegetal — Continente

Indices de prix moyens au producteur de produits d'origine végétale — Continent

Produtos Products	Ano Année	Índices — Indices Base (100): 1968											
		Janeiro Janvier	Fevereiro Février	Março Mars	Abril Avril	Maio Mai	Junho Juin	Julho Juillet	Agosto Août	Setembro Sept.	Outubro Octobre	Nov. Nov.	Dez. Déc.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
De origem vegetal — conjunto — D'origine végétale — ensemble	1978	330,6	329,2	337,7	346,3	359,0	364,0	403,8	399,6	415,4	427,6	478,6	479,2
	1979	* 484,0	* 472,9	489,9	524,2	533,2	536,9	541,3					
Alimentação humana — conjunto — Alimentation humaine	1978	326,4	325,1	331,8	342,9	355,8	361,5	401,1	395,8	412,8	424,8	477,3	477,5
	1979	* 482,4	* 471,2	489,1	523,9	534,7	538,1	540,2					
Cereais — conjunto — Céréales . . .	1978	215,1	215,0	216,7	221,8	220,5	223,2	250,0	250,4	250,2	261,8	260,9	260,0
	1979	261,4	259,7	260,3	261,8	268,3	272,6	271,3					
Panificáveis — conjunto — Panifiables . . .	1978	215,0	214,9	216,9	222,7	221,3	224,4	255,2	255,6	255,4	257,4	256,3	255,3
	1979	256,9	254,9	255,6	257,3	264,8	269,8	268,3					
Trigo — Blé	1978	182,4	182,4	182,4	182,4	182,4	182,4	228,6	228,6	228,6	228,6	228,6	228,6
	1979	228,6	228,6	228,6	228,6	228,6	228,6						
Centeio — Seigle	1978	210,1	207,7	224,7	235,9	222,0	217,5	247,3	248,3	252,4	259,8	273,2	252,8
	1979	253,6	238,5	244,0	248,3	260,5	272,9	258,8					
Milho — Mais	1978	266,9	267,2	267,7	280,6	281,1	291,3	298,8	299,6	297,7	301,1	293,7	297,2
	1979	301,6	300,5	300,8	304,5	322,1	332,4	332,6					
Arroz — Riz	1978	215,4	215,4	215,4	215,4	215,4	215,4	215,4	215,4	215,4	291,6	291,6	291,6
	1979	291,6	291,6	291,6	291,6	291,6	291,6						
Legumes — conjunto — Légumes . . .	1978	639,6	656,4	633,7	671,4	664,3	637,5	669,7	642,2	647,4	609,9	596,4	601,9
	1979	599,8	608,6	598,7	614,8	618,3	605,5	634,7					
Feijão — Haricots	1978	567,7	598,5	592,1	623,4	598,3	553,1	607,5	589,3	589,7	552,1	537,8	525,6
	1979	528,5	535,5	530,6	531,5	558,0	538,4	558,7					

10. — Índices de preços médios, no produtor, de produtos de origem vegetal — Continente
 (continuação — suite)

Produtos	Ano	Índices Base (100): 1968											
		Janeiro	Fevereiro	Março	Abril	Maio	Junho	Julho	Agosto	Setembro	Outubro	Nov.	Dez.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Grão-de-bico — <i>Pois chiches</i>	1978	867,1	839,6	765,6	823,4	873,2	904,7	866,7	809,6	830,1	792,8	782,0	843,5
	1979	825,6	840,2	814,4	878,4	809,4	817,8	875,3					
Batata — <i>Pommes de terre</i>	1978	414,0	400,5	371,9	386,2	370,7	365,0	346,2	368,9	373,5	368,1	401,1	419,5
	1979	383,2	397,3	491,3	756,5	784,4	826,6	754,1					
Azeite — <i>Huile d'olive</i>	1978	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7
	1979	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7	396,7
Vinho — <i>Vin</i>	1978	371,1	383,4	408,0	434,9	468,7	457,9	538,2	531,4	582,0	645,3	791,7	785,2
	1979	797,8	759,1	764,0	767,3	779,1	729,7	708,7					
Frutas — conjunto — <i>Fruits</i>	1978	245,8	214,4	226,1	198,2	* 239,2	339,5	394,4	347,1	344,9	324,0	332,0	299,1
	1979	331,5	327,7	334,2	316,6	327,0	480,3	584,8					
Frutas frescas — conjunto — <i>Fruits frais</i>	1978	215,9	187,9	189,3	153,2	* 201,8	336,0	390,9	342,8	320,1	282,0	295,2	240,0
	1979	267,7	276,6	273,5	251,5	268,3	464,5	585,7					
Maçã — <i>Pommes</i>	1978	169,4	130,7	196,6	—	—	—	270,8	102,9	135,2	148,3	154,2	148,6
	1979	191,5	197,3	203,5	—	—	—	222,2					
Pêra — <i>Poires</i>	1978	263,4	232,6	—	—	—	290,7	444,1	208,4	255,9	257,8	345,0	313,3
	1979	290,5	349,3	—	—	—	387,6	364,0					
Pêssego — <i>Péches</i>	1978	—	—	—	—	—	536,7	507,3	457,1	428,4	242,4	—	—
	1979	—	—	—	—	—	831,0	732,2					
Cereja — <i>Cerises</i>	1978	—	—	—	—	714,5	535,8	406,1	—	—	—	—	—
	1979	—	—	—	—	841,0	767,6	587,1					
Laranja — <i>Oranges</i>	1978	225,3	205,5	211,3	266,8	304,7	344,2	342,3	—	—	341,3	238,1	244,1
	1979	312,5	304,6	322,3	464,4	433,0	541,8	588,8					
Limão — <i>Citrons</i>	1978	235,8	215,8	220,7	249,9	271,9	290,7	266,0	345,1	319,2	345,4	361,6	368,9
	1979	301,4	270,0	304,3	328,3	329,2	384,7	401,7					
Tangerina — <i>Mandarines</i>	1978	292,3	281,4	325,7	316,7	—	—	—	—	—	375,3	439,3	389,6
	1979	383,1	427,8	392,9	494,3	—	—	—					
Figo — <i>Figues</i>	1978	—	—	—	—	—	666,7	481,5	670,1	526,2	319,0	383,3	—
	1979	—	—	—	—	—	777,8	941,5					
Uva de mesa — <i>Raisin de table</i> . .	1978	—	—	—	—	—	—	497,8	383,1	357,5	389,1	447,3	—
	1979	—	—	—	—	—	—	976,3					
Frutas secas — conjunto — <i>Fruits secs</i> .	1978	346,1	343,9	373,4	378,3	346,2	361,0	422,8	373,4	496,9	544,8	511,6	497,0
	1979	545,2	577,2	577,2	577,2	577,2	577,2	577,2					
Amêndoas — <i>Amande</i>	1978	215,9	227,7	274,5	282,3	231,4	254,9	352,9	274,5	470,6	440,1	429,3	504,6
	1979	549,1	549,1	549,1	549,1	549,1	549,1	549,1					
Castanha — <i>Châtaigne</i>	1978	152,0	—	—	—	—	—	—	—	—	647,5	520,9	438,8
	1979	475,3	—	—	—	—	—	—					
Noz — <i>Noix</i>	1978	541,7	541,7	541,7	541,7	541,7	541,7	541,7	541,7	541,7	601,6	644,9	555,6
	1979	625,0	625,0	625,0	625,0	625,0	625,0	625,0					
Alimentação animal — conjunto — <i>Ali- mentation animale</i>	1978	465,3	464,7	528,4	456,5	461,6	443,2	490,5	522,7	500,4	516,8	521,0	532,8
	1979	535,8	528,4	517,2	533,2	484,8	497,9	575,5					
Cereais — conjunto — <i>Céréales</i>	1978	434,2	454,4	433,9	460,7	443,2	464,6	494,8	517,5	471,6	480,7	486,5	503,0
	1979	498,8	488,5	473,0	469,4	445,0	463,2	459,3					
Aveia — <i>Avoine</i>	1978	495,2	523,7	486,7	504,0	503,1	516,6	563,2	558,3	525,7	524,3	551,3	580,1
	1979	575,1	559,5	558,9	519,7	454,3	506,0	496,1					
Cevada — <i>Orge</i>	1978	359,7	369,6	369,4	407,7	369,9	401,0	411,1	467,6	405,4	427,4	407,4	408,8
	1979	405,5	401,8	368,1	407,9	433,6	410,8	414,3					
Fava — <i>Fèves</i>	1978	545,3	491,1	771,3	445,7	508,8	388,2	479,3	536,0	574,6	609,6	609,6	609,6
	1979	630,9	630,9	630,9	697,1	587,2	587,2	874,3					

11.—Preços médios, no produtor, de animais e dos principais produtos de origem animal

Prix moyens, au producteur, d'animaux et des principaux produits d'origine animale

Julho de 1979

juillet 1979

Distritos Districts	Gado bovino de trabalho <i>Bovins de trait</i>			Gado bovino leiteiro <i>Bovins laitiers</i>						Gado bovino de corte <i>Bovins destinés à la production de viande</i>		
	Junta de bois <i>Couple de bœufs</i>	Junta de vacas <i>Couple de vaches</i>	Junta de novilhos <i>Couple de bouvillons</i>	Touro de cobrição <i>Taureau de reproduction</i>	Vacas de 3 a 5 anos <i>Vaches de 3 jusqu'à 5 ans</i>	Vacas de mais de 5 anos <i>Vaches de plus de 5 ans</i>	Novilha Génisse	Macho com cerca de 1 ano <i>Male ayant environ 1 an</i>	Vitela Veau	Touro (com mais de 2 anos) <i>Taureau ayant plus de 2 ans</i>	Fêmea ou macho castrado (com mais de 3 anos) <i>Femelle ou male castré (ayant plus de 3 ans)</i>	
	1000 ESC/Junta — <i>Couple</i>			1000 ESC/Unidade — <i>Unité</i>						ESC/kg p. v. (a)		
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Continente — Continent												
Aveiro	75,0	45,0	60,0	×	30,0	23,0	25,0	×	15,0	75,00	75,00	
Beja	×	×	×	61,7	41,7	29,0	33,3	26,7	16,7	80,00	×	
Braga	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	
Bragança	63,3	60,0	×	50,0	45,0	37,5	30,0	25,0	19,0	80,00	72,50	
Castelo Branco	×	×	×	50,0	45,0	40,0	30,0	25,0	15,0	83,00	85,00	
Coimbra	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	
Évora	×	×	×	39,0	37,0	32,0	28,0	24,0	16,0	70,00	×	
Faro	×	50,0	55,0	×	55,0	45,0	50,0	45,0	40,0	×	×	
Guarda	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	
Leiria	×	60,0	45,0	×	×	×	×	×	×	×	×	
Lisboa	50,0	×	×	70,0	40,0	30,0	40,0	25,0	25,0	×	×	
Portalegre	71,7	65,0	57,7	50,0	42,5	32,8	26,1	23,5	15,2	95,00	93,75	
Porto	60,0	65,0	75,0	50,0	35,0	28,5	30,0	25,0	17,5	70,00	60,00	
Santarém	60,0	45,0	50,0	85,0	35,0	30,0	30,0	35,0	25,0	80,00	×	
Setúbal	×	×	×	60,0	40,0	30,0	32,0	25,0	15,0	80,00	82,00	
Viana do Castelo	55,0	×	40,0	×	35,0	35,0	30,0	25,0	20,0	×	×	
Vila Real	55,0	×	47,5	37,5	42,5	35,0	35,0	21,0	16,0	75,00	67,50	
Viseu	90,0	67,5	×	×	×	×	×	×	×	90,00	×	
Açores												
Angra do Heroísmo (Terceira)	76,7	60,0	56,7	35,0	27,7	26,0	24,3	16,0	12,0	49,67	44,00	
Horta (Faial)	50,0	50,0	40,0	25,0	30,0	25,0	18,5	16,5	12,0	47,50	47,50	
Ponta Delgada (S. Miguel)	80,0	80,0	70,0	50,0	40,0	30,0	25,0	20,0	9,0	×	×	
Madeira — Funchal	×	×	×	32,3	32,2	32,4	29,8	20,7	15,7	81,86	78,00	
Gado bovino de corte (cont. — suite)												
Distritos	Novilho — <i>Bouvillon</i>					Gado cavalar <i>Espèces chevalines</i>			Gado muar — <i>Mulets</i>			
	Macho inteiro de 18 meses a 2 anos <i>Male non châtré de 18 mois à 2 ans</i>	Macho castrado de 18 meses a 3 anos <i>Male châtré de 18 mois à 3 ans</i>	Fêmea de 18 meses a 3 anos <i>Femelle de 18 mois à 3 ans</i>	Vitelão (fêmea ou macho de 6 a 18 meses) <i>Bouvillon (ou génisse de 6 à 18 mois)</i>	Vitela (até 6 meses) <i>Veau (jusqu'à 6 mois)</i>	Cavalo <i>Cheval</i>	Égua <i>Jument</i>	Poldro <i>Poulain</i>	Parelha de mares <i>Couple de mulets</i>	Muar de 1 ano <i>Mulet de 1 an</i>		
ESC/kg p. v. (a)												
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23		
Continente												
Aveiro	75,00	75,00	75,00	75,00	85,00	×	×	×	×	55,0	23,0	
Beja	88,33	95,00	×	80,00	90,00	37,5	37,5	22,5	22,5	67,5	18,5	
Braga	85,00	80,00	77,50	87,50	90,00	22,5	25,0	9,5	9,5	16,0	8,0	
Bragança	90,00	90,00	90,00	90,00	×	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	20,3	
Coimbra	65,00	67,00	65,00	72,00	70,00	×	×	×	×	15,0	5,0	
Évora	65,00	67,00	65,00	72,00	70,00	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	
Faro	50,0	50,0	40,0	25,0	30,0	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	
Guarda	50,0	50,0	40,0	25,0	30,0	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	
Leiria	58,00	58,00	58,00	58,00	58,00	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	
Lisboa	98,75	80,75	77,38	93,25	45,0	41,0	28,5	28,5	28,5	64,0	20,3	
Portalegre	70,00	72,50	72,50	80,00	75,00	30,0	30,0	15,0	15,0	15,0	5,0	
Porto	100,00	85,00	82,00	84,00	82,00	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	
Santarém	84,00	85,00	82,00	84,00	82,00	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	
Setúbal	75,00	75,00	75,00	90,00	90,00	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	
Viana do Castelo	62,50	70,00	72,50	67,50	32,5	35,0	20,0	20,0	20,0	36,0	21,5	
Vila Real	100,00	100,00	100,00	110,00	110,00	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	
Viseu	90,00	90,00	90,00	95,00	95,00	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	
Açores												
Angra do Heroísmo (Terceira)	55,00	57,50	52,50	52,50	52,50	25,0	26,7	10,0	10,0	12,0	6,0	
Horta (Faial)	52,50	52,50	52,50	52,50	52,50	25,0	25,0	15,0	15,0	36,0	12,0	
Ponta Delgada (S. Miguel)	50,00	50,00	50,00	50,00	50,00	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	
Madeira — Funchal	86,67	90,00	79,17	90,00	95,00	13,0	15,0	9,0	9,0	16,0	8,0	

(a) p. v. — Peso vivo — *Poids vif.*

11.—Preços médios, no produtor, de animais e dos principais produtos de origem animal
 (continuação — suite)

Julho de 1979

Distritos	Gado asinino <i>Espécie asine</i>		Gado ovino — <i>Ovins</i>				Gado caprino — <i>Caprins</i>				
	Burro adulto <i>Âne adulte</i>	Burro de 1 ano <i>Âne de 1 an</i>	Carneiro <i>Mouton</i>	Ovelha <i>Brebis</i>	Borrego de pasto <i>Agneau</i>	Borrego de leite <i>Agneau de lait</i>	Bode <i>Bouc</i>	Capado <i>Châtré</i>	Cabra <i>Chèvre</i>	Cabrito <i>Chevreau</i>	
	1000 ESC/Unidade		ESC/Unidade		ESC/kg p. v. (a)		ESC/Unidade			ESC/kg p. v. (a)	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Continente — <i>Continent</i>											
Aveiro	x	x	2800,00	2800,00	67,00	67,00	x	x	x	x	x
Beja	19,5	12,5	5250,00	4000,00	86,67	x	4250,00	3000,00	3250,00	105,00	x
Braga	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Bragança	13,2	4,4	3500,00	2600,00	77,50	95,00	3100,00	2350,00	2500,00	100,00	x
Castelo Branco	18,0	10,0	4000,00	2500,00	x	x	3500,00	3500,00	3000,00	x	x
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Fvora	x	x	5000,00	4250,00	95,00	93,75	4000,00	x	3700,00	80,00	x
Faro	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Guarda	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Leiria	4,5	x	x	1600,00	x	54,00	x	x	1600,00	x	x
Lisboa	x	x	4000,00	3500,00	100,00	120,00	x	x	x	100,00	x
Portalegre	10,3	11,5	4540,00	3560,00	90,00	100,00	3960,00	3800,00	3820,00	95,00	x
Porto	x	x	5250,00	3500,00	115,00	125,00	4000,00	x	4500,00	155,00	x
Santarém	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Setúbal	x	x	7000,00	6000,00	100,00	x	6000,00	5000,00	5000,00	115,00	x
Viana do Castelo	x	x	2750,00	2500,00	x	75,00	2500,00	x	3250,00	100,00	x
Vila Real	12,5	7,5	3750,00	3000,00	72,50	92,50	2500,00	2500,00	3750,00	120,00	x
Viseu	x	x	4250,00	3250,00	80,00	90,00	x	x	2000,00	120,00	x
Açores											
Angra do Heroísmo (Terceira)	7,5	3,5	600,00	600,00	x	x	x	x	1533,33	x	x
Horta (Faial)	15,0	12,5	700,00	600,00	x	x	600,00	500,00	800,00	50,00	x
Ponta Delgada (S. Miguel)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Madeira — Funchal	x	x	2525,00	2300,00	75,00	76,67	2533,33	x	2500,00	78,33	x
Distritos	Gado suíno — <i>Porcins</i>						Animais de capoeira — <i>Animaux de basse-cour</i>				
	Porca criadeira <i>Truie de reproduction</i>	Porco alentejano <i>Porc de l'Alentejo</i>		Porco carne acabado (6 a 7 meses) <i>Porc à viande détaillée (6 à 7 mois)</i>		Leitões à desmama <i>Cochon de lait</i>		Coelho <i>Lapin</i>	Galinha <i>Poule</i>	Frango <i>Poulet</i>	
		Bácoro (de 6 a 9 meses) <i>Porcet (de 6 à 9 mois)</i>	Gordo <i>Gras</i>	Porc à viande détaillée (6 à 7 mois) <i>Raças précoce</i>	Raças regionais <i>Races précoce</i>	Raças regionais <i>Races régionales</i>					
	ESC/ Unidade	ESC/kg p. v. (a)									
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
Continente											
Aveiro	x	x	x	125,00	180,00	180,00	75,00	70,00	77,50	x	x
Beja	7166,67	90,00	97,50	95,00	121,25	80,00	85,00	71,67	71,67	62,50	90,00
Braga	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Bragança	6 000,00	x	x	70,00	150,00	100,00	60,00	47,50	57,50	60,00	100,00
Castelo Branco	10 000,00	x	x	85,00	150,00	150,00	x	x	x	x	x
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Fvora	4500,00	78,50	76,00	74,00	x	120,00	77,50	55,00	53,33	57,50	95,00
Faro	9000,00	110,00	110,00	110,00	110,00	110,00	70,00	90,00	80,00	70,00	90,00
Guarda	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Leiria	4000,00	x	x	x	x	x	50,00	32,00	34,00	45,00	x
Lisboa	x	110,00	110,00	120,00	130,00	130,00	75,00	60,00	65,00	60,00	90,00
Portalegre	7000,00	85,00	74,00	78,75	100,00	90,00	87,50	57,50	63,13	65,33	100,00
Porto	5000,00	x	x	x	x	120,00	80,00	70,00	95,00	50,00	80,00
Santarém	x	92,00	85,00	80,00	90,00	x	100,00	60,00	60,00	x	x
Setúbal	9000,00	x	x	90,00	125,00	115,00	110,00	70,00	67,50	x	x
Viana do Castelo	9000,00	x	x	x	x	90,00	70,00	58,33	57,50	60,00	80,00
Vila Real	7750,00	80,00	85,00	80,00	x	100,00	85,00	82,50	70,00	x	110,00
Viseu	8000,00	x	x	x	x	80,00	105,00	52,50	60,00	x	x
Açores											
Angra do Heroísmo (Terceira)	8000,00	x	x	50,00	x	95,00	x	71,67	73,33	60,00	70,00
Horta (Faial)	6000,00	x	x	40,00	40,00	40,00	50,00	85,00	65,00	60,00	x
Ponta Delgada (S. Miguel)	6000,00	x	x	50,00	50,00	30,00	50,00	80,00	50,00	35,00	x
Madeira — Funchal	12 000,00	x	x	90,00	100,00	x	100,00	57,50	60,00	70,00	90,00

(a) p. v. — Peso vivo — *Poids vif.*

11. — Preços médios, no produtor, de animais e dos principais produtos de origem animal
 (continuação)

Julho de 1979

Distritos	Produtos diversos — <i>Produits divers</i>									
	Cera Cire	Lã churra <i>Laine «churra»</i>	Lã não churra <i>Laine non «churra»</i>		Leite — <i>Lait</i>		Leite de vaca <i>Lait de vache</i>		Para consumo <i>Pour la consom- mation</i>	Para indústria <i>Pour l'industrie</i>
			Branca <i>Blanche</i>	Preta <i>Noire</i>	de cabra <i>de chèvre</i>	de ovelha <i>de brebis</i>				
	ESC/kg	ESC/arroba			ESC/l			ESC/kg		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
Continente — Continent										
Aveiro	×	×	×	×	×	×	14,25	8,50	×	
Beja	×	×	×	×	×	×	15,33	10,00	113,33	
Braga	×	×	500,00	×	12,00	25,00	13,75	10,50	100,00	
Bragança	×	800,00	900,00	×	12,00	27,00	15,00	11,00	250,00	
Castelo Branco	×									
Coimbra	×	×	790,00	500,00	12,00	22,50	12,50	10,83	10,83	
Évora	×	×	810,00	570,00	14,50	27,50	11,83	11,77	116,67	
Faro	×	×	810,00	570,00	14,50	27,50	11,83	11,77	160,00	
Guarda	×	×	810,00	570,00	14,50	27,50	11,83	11,77	165,00	
Leiria	×	×	810,00	570,00	14,50	27,50	11,83	11,77	130,00	
Lisboa	×	×	810,00	570,00	14,50	27,50	11,83	11,77	12,00	
Portalegre	×	×	810,00	570,00	14,50	27,50	11,83	11,77	12,00	
Porto	×	×	810,00	570,00	14,50	27,50	11,83	11,77	12,00	
Santarém	×	×	810,00	570,00	14,50	27,50	11,83	11,77	12,00	
Setúbal	×	×	810,00	570,00	14,50	27,50	11,83	11,77	12,00	
Viana do Castelo	×	750,00	12,00	22,50	13,50	12,50	11,50	10,00	150,00	
Vila Real	30,00	12,00	22,50	13,50	12,50	11,50	10,00	9,50	220,00	
Viseu	×	12,00	22,50	13,50	12,50	11,50	10,00	9,50	220,00	
Açores										
Angra do Heroísmo (Terceira)	×	12,00	22,50	13,50	12,50	11,50	10,00	9,50	200,00	
Horta (Faial)	12,00	12,00	22,50	13,50	12,50	11,50	10,00	9,50	250,00	
Ponta Delgada (S. Miguel)	12,00	12,00	22,50	13,50	12,50	11,50	10,00	9,50	200,00	
Madeira — Funchal	12,00	12,00	22,50	13,50	12,50	11,50	10,00	9,50	300,00	

Produtos diversos (continuação — *suite*)

Distritos	Ovos Oeufs	Peles — <i>Peaux</i>			Queijo de cabra <i>Fromage de chèvre</i>		Queijo mistura (cabra e ovelha) <i>Fromage à lait mêlé à lait de chèvre et de brebis</i>		Queijo de ovelha <i>Fromage de brebis</i>	
		de cabra <i>de chèvre</i>	de ovelha <i>(casco) de brebis</i>	de ovelha com lã <i>de brebis avec la laine</i>	Curado <i>Après maturatior</i>	Fresco <i>Frals</i>	Curado <i>Après maturatior</i>	Fresco <i>Frals</i>	Curado	Fresco
		ESC/dúzia	ESC/unidade			ESC/kg				
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Continente										
Aveiro	27,00	100,00	110,00	247,50	12,00	12,00	290,00	10,00	10,00	
Beja	32,25	100,00	110,00	247,50	12,00	12,00	290,00	10,00	10,00	
Braga	30,00	175,00	135,00	150,00	120,00	120,00	250,00	10,00	10,00	
Bragança	30,00	250,00	150,00	200,00	120,00	120,00	250,00	10,00	10,00	
Castelo Branco	28,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	
Coimbra	32,50	250,00	200,00	170,00	180,00	180,00	185,00	10,00	10,00	
Évora	40,00	210,00	145,00	170,00	180,00	180,00	185,00	10,00	10,00	
Faro	34,00	210,00	145,00	170,00	180,00	180,00	185,00	10,00	10,00	
Guarda	28,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	
Leiria	35,00	250,00	243,33	196,67	150,00	150,00	166,67	10,00	10,00	
Lisboa	34,25	250,00	243,33	196,67	150,00	150,00	166,67	10,00	10,00	
Portalegre	40,00	250,00	243,33	196,67	150,00	150,00	166,67	10,00	10,00	
Porto	40,00	250,00	243,33	196,67	150,00	150,00	166,67	10,00	10,00	
Santarém	30,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	
Setúbal	30,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	
Viana do Castelo	30,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	
Vila Real	31,25	200,00	150,00	120,00	120,00	120,00	120,00	10,00	10,00	
Viseu	32,50	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	
Açores										
Angra do Heroísmo (Terceira)	40,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	10,00	10,00	
Horta (Faial)	40,50	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	10,00	10,00	
Ponta Delgada (S. Miguel)	30,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	10,00	10,00	
Madeira — Funchal	37,40	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00	10,00	10,00	

(a) p. v. — Peso vivo. b) Preço correspondente à nata extraída de 1 litro de leite. — Prix correspondant à la crème extraite d'un litre de lait.

12. — Preços médios do aluguer de gado e máquinas

Prix moyens du louage du bétail et des machines

Julho de 1979

juillet 1979

Distritos Districts	Gado — Bétail				Máquinas — Machines										
	Junta de bois <i>Couple de boeufs</i>	Junta de vacas <i>Couple de vaches</i>	Parelha de muares <i>Attelage de mulets</i>	Parelha de jumentos <i>Attelage d'âne</i>	Motocul- tivador (10/15 c. v.)	Tractor com «bul- ldozer» (150/200 c. v.)	Tractor de rodas c/cerca de 30 c. v. <i>Tracteur à roues d'environ 30 c. v.</i>	Tractor de rodas c/cerca de 45 c. v. <i>Tracteur à roues d'environ 45 c. v.</i>	Com charrua <i>Avec charrue</i>	Com reboque <i>Avec remorque</i>	Com charrua <i>Com charrua</i>	Com reboque <i>Com reboque</i>	Ceifeira- -atadeira <i>Moissonneuse-lieuse</i>	Ceifeira- -debulhadora <i>Moissonneuse-batteuse</i>	Enfarda- deira <i>Lieuse</i>
	ESC/geira — ESC/par jour				ESC/hora — ESC/heure										
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	
Continente — Continent															
Aveiro	x	x	x	x	x	x	x	x	300,00	300,00	x	x	x		
Beja	x	x	x	x	x	750,00	255,00	190,00	283,33	190,00	x	950,00	x		
Braga	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Bragança	900,00	566,67	800,00	x	x	600,00	300,00	250,00	325,00	300,00	300,00	1250,00	400,00		
Castelo Branco	x	x	x	x	x	x	250,00	x	250,00	x	x	1000,00	x		
Coimbra	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Évora	x	x	433,33	x	x	x	225,00	210,00	250,00	220,00	x	1000,00	x		
Faro	x	x	x	x	x	x	400,00	400,00	x	x	x	x	x		
Guarda	x	x	x	x	x	x	x	x	250,00	x	x	x	x		
Leiria	x	x	x	x	x	x	x	x	250,00	x	x	x	x		
Lisboa	x	x	x	x	300,00	x	280,00	250,00	400,00	300,00	450,00	x	x		
Portalegre	x	x	550,00	x	x	500,00	217,50	200,00	245,00	232,50	x	850,00	600,00		
Porto	450,00	x	x	x	x	x	315,00	210,00	400,00	350,00	x	x	x		
Santarém	x	x	x	x	x	x	300,00	300,00	300,00	300,00	x	x	x		
Setúbal	x	x	x	x	x	650,00	285,00	260,00	335,00	310,00	350,00	650,00	x		
Viana do Castelo	400,00	300,00	x	x	x	x	260,00	210,00	250,00	x	x	x	x		
Vila Real	600,00	600,00	600,00	500,00	x	600,00	325,00	220,00	330,00	235,00	x	x	x		
Viseu	x	500,00	x	x	x	x	250,00	x	x	x	x	x	x		
Açores															
Angra do Heroísmo (Terceira)	500,00	500,00	x	x	x	x	245,00	x	150,00	x	x	x	x		
Horta (Faial)	x	800,00	x	x	x	1200,00	225,00	150,00	180,00	180,00	x	x	200,00		
Ponta Delgada (S. Miguel) .	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		
Madeira - Funchal	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x		

III — PESCA. PÊCHE

1. — Pesca descarregada. Dados gerais

Pêche déchargée. Données générales

Zonas marítimas e espécies Zones maritimes et espèces	1977			1978			1979			1977			1978			1979		
	Junho — juin						Janeiro a Junho — janvier à juin											
	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13						
CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA CONTINENT, AÇORES ET MADÈRE	19 530	333 451	20 695	682 052	16 450	802 126	91 962	2 440 868	90 574	3 327 303	81 232	3 925 052						
Peixes diâdromos — Poissons diadromes	23	603	9	819	8	671	118	9 111	73	7 077	95	9 328						
Peixes marinhos — Poissons marins	19 054	314 091	19 534	635 701	16 110	765 145	89 160	2 324 201	82 988	3 028 557	78 483	3 663 349						
Crustáceos — Crustacés	41	2 255	17	4 130	34	8 876	63	6 025	46	9 565	92	21 923						
Moluscos — Mollusques	412	16 502	1 135	41 402	298	27 434	2 621	101 531	7 467	282 104	2 562	230 452						
CONTINENTE	17 673	292 083	17 518	609 375	15 364	756 715	85 170	2 267 050	80 187	3 049 812	75 743	3 704 375						
Peixes diâdromos	23	603	9	819	8	671	118	9 111	73	7 077	95	9 328						
Peixes marinhos	17 241	275 797	16 372	563 985	15 065	722 904	82 475	2 157 234	72 678	2 756 069	73 138	3 453 108						
dos quais — Dont:																		
Bacalhau — Morue	508	24 556	1 033	64 490	2 100	152 715	12 926	594 694	7 837	454 302	5 624	434 557						
Carapau e chicharro — Chinchard (petit et grand)	5 387	62 774	3 530	117 534	2 575	127 682	21 959	383 102	15 376	509 068	13 114	638 212						
Pescada, marmota e pescadinha — Merlan (grand, moyen et petit)	279	27 602	479	64 790	582	86 381	2 104	212 985	2 245	316 972	3 075	503 889						
Sardinha — Sardine	4 061	44 689	4 642	78 012	4 845	116 176	20 467	219 195	21 592	277 306	27 589	505 309						
Crustáceos	7	794	15	3 871	31	7 947	24	3 980	42	9 038	88	20 512						
Moluscos	402	14 889	1 122	40 700	260	25 193	2 553	96 725	7 394	277 628	2 422	221 427						
NORTE — NORD	5 240	127 075	6 323	226 084	7 187	353 881	33 026	1 062 497	27 277	1 074 326	31 310	1 502 440						
Peixes diâdromos	22	561	7	487	6	509	92	6 278	62	6 010	80	7 700						
Peixes marinhos	5 190	125 297	6 226	220 542	7 142	349 707	32 680	1 040 088	26 689	1 034 312	31 033	1 475 460						
dos quais:																		
Bacalhau	508	24 556	1 033	64 486	2 072	151 973	12 015	553 441	6 480	388 350	5 596	433 815						
Carapau e chicharro	1 813	23 534	2 096	59 514	1 222	46 919	8 411	153 485	8 543	242 497	8 301	349 358						
Pescada, marmota e pescadinha	141	12 886	205	27 099	302	42 656	848	79 214	963	136 193	1 592	237 822						
Sardinha	1 733	19 452	1 363	23 745	1 925	43 229	6 606	73 328	3 896	54 466	7 013	124 288						
Crustáceos	1	58	1	56	o	64	4	630	3	232	3	673						
Moluscos	27	1 159	89	4 999	39	3 601	250	15 501	523	33 772	194	18 607						
CENTRO — CENTRE	6 035	89 012	7 269	251 165	4 862	245 468	27 972	759 882	29 880	1 250 735	23 132	1 234 070						
Peixes diâdromos	1	23	2	287	1	67	26	2 709	11	900	14	1 320						
Peixes marinhos	5 983	85 733	7 111	242 831	4 763	235 331	27 459	729 287	28 813	1 180 571	22 226	1 142 705						
dos quais:																		
Bacalhau	2 038	23 854	1 156	44 799	1 132	59 613	8 676	156 740	1 357	65 952	28	742						
Carapau e chicharro	125	13 610	154	22 320	157	24 983	882	93 177	5 263	187 868	3 892	211 322						
Pescada, marmota e pescadinha	1 414	16 802	1 516	27 634	1 573	46 322	6 709	72 468	7 396	103 780	707	129 919						
Sardinha	6	725	5	1 190	5	1 434	18	2 885	22	4 051	22	6 684						
Crustáceos	45	2 531	151	6 857	93	8 636	469	25 001	1 034	65 213	870	83 361						
SUL — SUD	6 398	75 996	3 926	132 126	3 315	157 366	24 172	444 671	23 030	724 751	21 301	967 865						
Peixes diâdromos	o	19	o	45	1	95	o	124	o	167	1	308						
Peixes marinhos	6 068	64 767	3 035	100 612	3 160	137 866	22 336	387 859	17 176	541 186	19 879	834 943						
dos quais:																		
Bacalhau	1 536	15 386	278	13 221	221	21 150	4 872	72 877	1 570	78 703	921	75 532						
Carapau e chicharro	13	1 106	120	15 371	123	18 742	374	40 594	603	76 999	776	136 148						
Pescada, marmota e pescadinha	914	8 435	1 763	26 633	1 347	26 625	7 152	73 399	10 300	131 749	11 055	198 289						
Sardinha	o	11	9	2 625	26	6 449	2	465	17	4 755	63	13 155						
Crustáceos	330	11 199	882	28 844	128	12 956	1 834	56 223	5 837	178 643	1 358	119 459						
AÇORES	796	14 614	2 420	44 187	583	19 582	2 237	65 331	5 102	113 340	2 900	103 307						
Peixes diâdromos	—	752	11 543	2 405	43 241	—	542	16 445	2 133	58 577	5 025	108 382	—	2 757	—	93 020		
Peixes marinhos																		
dos quais:																		
Albacora, atuarro, atum, bonito, cachorrata e sarrajão — Thon commun, bonite et pélagide	128	1 109	1 657	30 273	1	34	163	1 982	2 458	43 805	149	4 431						
Carapau e chicharro	102	3 214	248	3 338	292	3 674	473	10 124	994	13 629	1 469	18 763						
Crustáceos	34	1 461	2	259	3	929	39	2 045	4	527	4	1 409						
Moluscos	10	1 610	13	687	38	2 208	65	4 709	73	4 431	139	8 878						
MADEIRA	1 061	26 754	757	28 490	503	25 829	4 555	108 487	5 285	164 151	2 589	117 370						
Peixes diâdromos	—	1 061	26 751	757	28 475	—	503	25 796	4 552	108 390	5 285	164 106	—	2 588	—	117 221		
Peixes marinhos																		
dos quais:																		
Albacora, atuarro, atum, bonito, cachorrata e sarrajão	900	19 339	525	18 895	257	11 943	2 893	62 254	3 116	106 798	904	43 252						
Carapau e chicharro	14	314	24	652	29	924	320	3 155	652	6 526	378	8 794						
Peixe-espada — Jarretière	93	5 275	71	4 794	56	5 976	463	24 483	429	28 032	310	30 448						
Crustáceos	o	3	o	15	o	33	o	97	o	45	o	2						
Moluscos	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	147						

2. — Pesca artesanal descarregada
Pêche artisanale déchargée

Zonas marítimas e espécies Zones maritimes et espèces	1977		1978		1979 (a)		1977		1978		1979		
	Junho — juin						Janeiro a Junho — janvier à juin						
	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA CONTINENT, AÇORES ET MADEIRE													
Peixes diâdromos — Poissons diadromes	5 428	155 741	6 089	286 818	5 606	355 855	20 900	891 340	27 595	1 449 772	23 166	1 885 413	
Peixes marinhos — Poissons marins	4 978	138 038	5 000	247 125	5 320	328 276	18 389	795 474	20 625	1 199 259	20 802	1 672 727	
Crustáceos — Crustacés	36	1 628	4	401	4	1 214	49	3 591	10	1 295	8	2 487	
Moluscos — Mollusques	392	15 481	1 076	38 487	274	25 746	2 353	83 507	6 891	242 388	2 275	201 877	
CONTINENTE	4 294	129 995	4 504	246 806	4 520	310 444	16 670	770 944	20 226	1 243 392	17 677	1 664 736	
Peixes diâdromos	22	594	9	805	8	619	109	8 768	69	6 830	81	8 322	
Peixes marinhos	3 888	115 366	3 430	208 074	4 275	286 035	14 264	681 872	13 333	997 882	15 457	1 462 486	
dos quais — Dont:													
Carapau e chicharro — Chinchard (petit et grand)	1 033	13 618	330	19 275	307	30 736	2 887	60 098	1 478	68 520	1 407	100 826	
Peixe-espada — Jarretière	151	7 331	393	24 491	206	21 025	1 041	65 712	1 616	126 833	1 512	169 738	
Pescada, marmota e pescadinha — Merlan (grand, moyen et petit)	156	17 027	328	47 597	379	62 282	1 158	129 088	1 559	230 595	2 010	358 392	
Sardinha — Sardine	593	7 645	312	4 685	1 502	30 840	1 204	16 322	773	10 847	2 636	53 253	
Crustáceos	2	167	2	142	1	285	10	1 546	6	768	4	1 076	
Moluscos	382	13 868	1 063	37 785	236	23 505	2 287	78 758	6 818	237 912	2 135	192 852	
NORTE — NORD	1 014	50 620	979	51 899	2 043	88 924	2 456	159 374	3 285	227 766	5 185	357 309	
Peixes diâdromos	21	552	7	474	6	457	83	5 952	58	5 788	67	6 813	
Peixes marinhos	977	49 419	892	47 352	2 008	85 673	2 272	148 944	2 827	200 772	5 003	339 995	
dos quais:													
Carapau e chicharro	50	1 079	78	3 012	61	2 513	142	4 129	249	8 371	582	27 154	
Peixe-espada	o	30	o	1	o	16	o	46	o	13	o	52	
Pescada, marmota e pescadinha	62	6 272	108	16 223	170	27 351	226	23 865	558	84 817	853	141 322	
Sardinha	543	6 777	225	2 785	1 385	27 353	808	11 078	428	4 306	2 020	40 396	
Crustáceos	1	51	1	30	o	32	4	567	3	165	3	493	
Moluscos	15	598	79	4 043	29	2 762	97	3 911	397	21 041	112	10 008	
CENTRO — CENTRE	1 980	41 677	1 907	112 191	1 556	132 928	8 787	374 434	8 013	568 295	7 474	759 586	
Peixes diâdromos	1	23	2	286	1	67	26	2 697	11	875	13	1 210	
Peixes marinhos	1 939	39 411	1 781	106 266	1 470	124 519	8 364	350 800	7 169	516 062	6 691	683 417	
dos quais:													
Carapau e chicharro	671	8 538	184	11 467	151	18 036	1 768	37 695	906	40 373	591	50 740	
Peixe-espada	86	4 148	324	19 691	152	15 686	683	44 086	1 264	97 923	1 134	126 621	
Pescada, marmota e pescadinha	87	10 097	129	18 961	114	19 491	595	67 993	542	84 844	507	99 686	
Sardinha	27	538	59	1 340	85	2 682	299	4 098	224	4 525	486	10 378	
Crustáceos	1	105	1	105	1	196	6	798	3	560	1	491	
Moluscos	39	2 138	123	5 534	84	8 146	391	20 139	830	50 798	769	74 468	
SUL — SUD	1 300	37 698	1 618	82 716	921	88 592	5 427	237 136	8 928	447 331	5 018	547 841	
Peixes diâdromos	o	19	o	45	1	95	o	119	o	167	1	299	
Peixes marinhos	972	26 536	757	54 456	797	75 843	3 628	182 128	3 337	281 048	3 763	439 074	
dos quais:													
Carapau e chicharro	312	4 001	68	4 796	95	10 187	977	18 274	323	19 776	234	22 932	
Peixe-espada	65	3 153	69	4 799	54	5 323	358	21 580	352	28 897	378	43 065	
Pescada, marmota e pescadinha	7	658	91	12 413	95	15 440	337	37 230	459	60 934	650	117 384	
Sardinha	23	330	28	560	32	805	97	1 146	121	2 016	130	2 479	
Crustáceos	o	11	o	7	o	57	o	181	o	43	o	92	
Moluscos	328	11 132	861	28 208	123	12 597	1 799	54 708	5 591	166 073	1 254	108 376	
AÇORES	796	14 614	1 071	20 177	583	19 582	2 237	65 331	3 152	78 284	2 900	103 307	
Peixes diâdromos	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Peixes marinhos	752	11 543	1 056	19 231	542	16 445	2 133	58 577	3 075	73 326	2 757	93 020	
dos quais:													
Albacora, atuarro, atum, bonito, cachorreta e sarrabão — Thon commun, bonite et pélamide	128	1 109	403	6 263	1	34	163	1 982	603	8 749	149	4 441	
Carapau e chicharro	102	1 214	248	3 338	292	3 674	473	10 124	994	13 629	1 469	18 763	
Crustáceos	34	1 461	2	259	3	929	39	2 045	4	527	4	1 409	
Moluscos	10	1 610	13	687	38	2 208	65	4 709	73	4 431	139	8 878	
MADEIRA	338	11 132	514	19 835	503	25 829	1 993	55 065	4 217	128 096	2 589	117 370	
Peixes diâdromos	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Peixes marinhos	338	11 129	514	19 820	503	25 796	1 992	55 025	4 217	128 051	2 588	117 221	
dos quais:													
Albacora, atuarro, atum, bonito, cachorreta e sarrabão — Thon commun, bonite et pélamide	185	3 941	282	10 240	257	11 943	612	13 828	2 048	70 734	904	43 252	
Carapau e chicharro	12	272	24	652	29	924	179	2 109	652	6 526	378	8 794	
Peixe-espada	93	5 275	71	7 794	56	5 976	463	24 483	429	28 032	310	30 448	
Crustáceos	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	o	2	
Moluscos	—	—	3	o	15	o	33	—	40	o	45	147	

(a) Não inclui os elementos do posto de vendagem de Lisboa (Centro), que não foram recebidos a tempo. — Non compris les éléments de poste de vente de Lisboa (Centre), que n'ont pas été reçus à temps.

3. — Pesca de arrasto descarregada no Continente

Pêche au chalut déchargée sur le Continent

Forma de apresentação à descarga Forme de présentation à la décharge — Portos de descarga Ports de décharge	TOTAL — Total								Peixes — Poissons							
	1978		1979 (a)		1978		1979		1978		1979 (a)		1978		1979	
	Junho juin				Janeiro a Junho janvier à juin				Junho				Janeiro a Junho			
	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Continente — Continent	5 138	174 748	3 595	155 642	27 033	990 039	22 607	1017 426	5 066	168 104	3 541	146 292	26 421	941 053	22 237	969 414
Pescado fresco ou refrigerado — Poisson frais ou réfrigér.	5 138	174 748	3 595	155 642	27 033	990 039	22 607	1017 426	5 066	168 104	3 541	146 292	26 421	941 053	22 237	969 414
Arrasto costeiro — Pêche côtière au chalut	4 045	125 763	3 595	155 642	22 361	716 683	22 607	1017 426	3 992	120 095	3 541	146 292	21 865	674 316	22 237	969 414
Porto	1 618	36 862	1 319	39 651	8 651	229 379	8 470	285 449	1 617	36 757	1 317	39 546	8 589	223 728	8 449	283 371
Aveiro	620	19 260	682	29 825	2 077	65 218	4 489	192 636	618	19 060	681	29 665	2 057	63 130	4 470	190 407
Figueira da Foz	627	23 218	540	27 406	2 849	104 633	3 050	153 843	620	22 541	533	26 800	2 805	99 574	3 009	149 371
Cascais	71	3 969	52	4 636	531	24 869	229	17 778	63	3 018	43	3 262	500	21 257	199	12 918
Peniche . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	23	2 095
Lisboa . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Setúbal	679	21 016	617	24 970	4 561	143 147	3 806	177 254	674	20 550	613	24 644	4 505	137 611	3 730	168 970
Portimão	14	538	62	2 816	631	24 712	475	28 082	14	523	62	2 788	611	22 572	458	26 197
Olhão	270	10 751	178	10 223	1 610	69 219	1 197	81 546	255	10 259	175	9 956	1 456	59 825	1 128	73 956
Faro	146	10 149	145	16 115	1 451	55 506	865	78 454	131	7 387	117	9 631	1 342	46 619	769	62 017
Arrasto do alto — Pêche en haute mer au chalut . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	2	112
Lisboa	1 093	48 985	..	..	4 672	273 356	..	..	1 074	48 009	..	..	4 556	266 737	..	..
Pescado congelado — Poisson congelé . . . . .	..	..	..	..	4 672	273 356	..	..	1 074	48 009	..	..	4 556	266 737	..	..
Arrasto do alto . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Arrasto longínquo — Grande pêche au chalut . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Forma de apresentação à descarga Forme de présentation à la décharge — Portos de descarga Ports de décharge	Crustáceos — Crustacés								Moluscos — Mollusques							
	1978		1979 (a)		1978		1979		1978		1979 (a)		1978		1979	
	Junho				Janeiro a Junho				Junho				Janeiro a Junho			
	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34
Continente	13	3 729	30	7 662	36	8 270	85	19 437	59	2 915	24	1 688	576	40 716	285	28 575
Pescado fresco ou refrigerado	13	3 729	30	7 662	36	8 270	85	19 437	59	2 915	24	1 688	576	40 716	285	28 575
Arrasto costeiro	13	3 729	30	7 662	36	8 270	85	19 437	40	1 939	24	1 688	460	34 097	285	28 575
Porto	0	3	0	2	0	21	0	37	1	102	2	103	62	5 630	21	2 041
Aveiro	0	23	0	30	0	47	0	143	2	177	1	130	20	2 041	19	2 086
Figueira da Foz . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	7	677	7	606	44	5 059	41	4 472
Cascais	2	779	3	1 047	12	2 169	9	3 592	6	172	6	327	19	1 443	21	1 268
Peniche . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Lisboa	2	306	1	166	7	1 302	11	2 465	3	160	3	160	49	4 234	65	5 819
Setúbal . . . . .	..	..	0	25	0	21	2	137	0	15	0	3	20	2 119	15	1 748
Portimão . . . . .	..	..	1	98	17	4 710	62	12 918	15	492	2	169	154	9 394	68	7 492
Olhão	9	2 618	25	6 294	17	4 710	62	12 918	6	144	3	190	92	4 177	34	3 519
Faro . . . . .	..	..	..	..	..	..	0	47	..	..	..	..	..	..	1	72
Arrasto do alto . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	19	876	..	..	116	6 619	..	..
Lisboa . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	19	976	..	..	116	6 619	..	..
Pescado congelado . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Arrasto do alto . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Arrasto longínquo . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

(a) Não tendo sido recebidos a tempo da Secretaria de Estado das Pescas, os dados relativos ao pescado fresco ou refrigerado do alto e ao pescado congelado do arrasto do alto e longínquo, não foi possível inclui-los no presente volume. — Les données concernant le poisson frais ou réfrigéré en haute mer et le poisson congelé de la pêche au chalut en haute mer et en mer lointaine, n'ayant pas été fournies par la «Secretaria de Estado das Pescas», il n'a pas été possible de les inclure dans le présent volume.

4. — Bacalhau descarregado no Continente

Morue déchargée sur le Continent

Zonas de descarga e formas de apresentação à descarga Zones de décharge et formes de présentation à la décharge	1977			1978			1979			1977			1978			
	Julho — juillet						Janeiro a Julho — janvier à juillet									
	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13				
CONTINENTE — <i>Continent</i>	3 546	179 270	606	35 009	1 977	144 718	16 472	773 950	9 206	521 822	7 601	579 275				
Bacalhau salgado verde — <i>Morue salée fraîche</i>	3 348	167 452	476	26 147	1 954	143 364	15 088	703 210	6 237	379 735	7 103	547 158				
Filetes e lombos — <i>Filet</i>	86	6 925	84	6 716	9	751	449	35 975	170	13 581	96	7 715				
Derivados — <i>Dérivés</i>	45	4 193	23	1 736	4	343	301	28 029	351	29 355	247	20 762				
Óleo de figado de bacalhau — <i>Huile de foie de morue</i>	67	700	23	410	10	260	473	4 967	214	3 855	119	3 162				
Farinhas — <i>Farines</i> . . . . .	..	..	..	..	..	..	161	1 769	..	..	36	478				
Bacalhau congelado — <i>Morue congelé</i> . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	2 234	95 296	..	..		
NORTE — <i>Nord</i>	3 530	179 105	606	35 009	1 977	144 718	15 545	732 546	7 849	455 880	7 573	578 533				
Bacalhau salgado verde	3 348	167 452	476	26 147	1 954	143 364	14 354	669 123	5 779	350 412	7 103	547 158				
Filetes e lombos	86	6 925	84	6 716	9	751	423	33 823	143	11 416	96	7 715				
Derivados	45	4 193	23	1 736	4	343	260	24 185	348	29 099	247	20 762				
Óleo de figado de bacalhau	51	535	23	410	10	260	347	3 646	84	1 515	91	2 420				
Farinhas . . . . .	..	..	..	..	..	..	161	1 769	..	..	36	478				
Bacalhau congelado . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	1 495	63 438	..	..		
CENTRO — <i>Centre</i>	16	165	..	..	..	..	927	41 404	1 357	65 942	28	742				
Bacalhau salgado verde . . . . .	..	..	..	..	..	..	734	34 087	458	29 323	..	..		
Filetes e lombos . . . . .	..	..	..	..	..	..	26	2 152	27	2 165	..	..		
Derivados . . . . .	..	..	..	..	..	..	41	3 844	3	256	..	..		
Óleo de figado de bacalhau	16	165	..	..	..	..	126	1 321	130	2 340	28	742				
Farinhas . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Bacalhau congelado . . . . .	..	..	..	..	..	..	739	31 858	..	..	..	..
SUL — <i>Sud</i> . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

5. — Preços médios da pesca descarregada, por espécies

Prix moyens de la pêche déchargée, par espèces

Junho — juin

Unidade — Unité = ESC/kg

1979

	Pesca não artesanal — <i>Pêche non artisanale</i>				Pesca artesanal — <i>Pêche artisanale</i>				Açores	Madeira		
	Continente — <i>Continent</i>			Continente								
	Total	Norte	Centro	Sul	Total	Norte	Centro	Sul				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11		
Peixes marinhos — Poissons marins												
Atuns — <i>Thons communs</i>	x	x	x	152,25	56,88	65,19	70,58	54,69	68,00	46,53		
Bacalhau — <i>Morue (a)</i>	x	73,90	x	—	—	—	—	—	—	—		
Cachucos — <i>Denté</i>	x	x	162,40	141,82	x	x	175,09	143,55	x	x		
Carapau — <i>Chinchard petit</i>	x	x	43,84	95,06	124,52	118,29	133,10	112,36	33,12	x		
Cavala — <i>Maquereau espagnol</i>	x	x	21,81	15,86	19,62	29,15	19,79	19,02	24,87	15,40		
Cherne — <i>Cernier</i>	x	245,70	288,50	x	212,39	224,50	208,25	246,48	102,19	137,59		
Chicharro — <i>Chinchard grand</i>	27,69	27,05	30,41	49,93	36,35	35,22	39,31	36,08	12,35	31,50		
Faneca — <i>Tacaud</i>	73,43	72,63	80,81	88,47	79,18	80,04	74,89	82,44	x	x		
Goraz — <i>Dorade commune</i>	x	140,33	138,65	x	149,44	146,00	150,72	148,69	85,28	110,79		
Linguado — <i>Sole</i>	302,93	243,56	311,76	311,11	250,74	201,52	266,56	266,41	x	x		
Pargo — <i>Pagre</i>	178,86	172,64	202,74	175,79	173,37	171,51	178,99	167,77	82,91	91,17		
Peixe espada — <i>Jarretière</i>	91,37	119,00	53,65	63,33	101,91	113,16	102,96	98,90	108,27	106,52		
Pescadas — <i>Merlans</i>	118,34	115,80	127,33	116,50	164,62	161,14	171,64	162,43	x	x		
Robalo — <i>Bar</i>	x	347,63	x	323,35	270,52	366,41	286,95	286,95	x	x		
Salmonete — <i>Rouget</i>	x	x	344,06	304,54	x	x	293,99	317,72	133,93	137,46		
Sardinha — <i>Sardine</i>	25,53	29,41	29,33	19,64	20,53	19,74	31,57	25,12	56,18	x		
Crustáceos — Crustacés												
Camarão — <i>Crevette</i>	x	x	x	315,58	x	x	112,86	x	x	x		
Lagosta — <i>Langouste</i>	x	605,69	688,00	x	x	x	521,17	741,92	290,24	x		
Lavagante — <i>Homard</i>	x	462,84	x	x	x	x	460,33	645,33	x	x		
Santola — <i>Araignée de mer</i>	x	x	x	x	x	x	x	x	171,92	x		
Moluscos — Mollusques												
Ameijoa — <i>Palourde</i>	x	x	x	x	104,44	34,29	x	49,96	x	x		
Choco — <i>Saiche</i>	x	x	x	x	x	101,51	125,36	x	x	x		
Lula — <i>Encornet</i>	224,26	244,87	190,00	228,75	x	104,66	x	240,90	64,85	235,85		
Polvo — <i>Poulpe</i>	69,15	82,41	55,75	65,64	105,70	96,74	100,49	113,65	91,71	x		

(a) Inclui apenas bacalhau salgado verde — Indique seulement morue salée fraîche.

6. — Importação e exportação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade

Importation et exportation de produits de la pêche ou en relation avec cette activité

1979

Os dados de Janeiro a Maio de 1979 serão publicados
logo que disponíveis

Les données de janvier à mai 1979 seront publiées
lorsque disponibles

Publicações periódicas e seriadas do INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA

Publications périodiques et séries de l'INSTITUT NATIONAL DE STATISTIQUE

MENSais

- BOLETIM MENSAL DE ESTATÍSTICA
- BOLETIM MENSAL DAS ESTATÍSTICAS DA AGRICULTURA E DA PESCA
- BOLETIM MENSAL DAS ESTATÍSTICAS DO COMÉRCIO EXTERNO
- BOLETIM MENSAL DAS ESTATÍSTICAS INDUSTRIAS
- ESTADO DAS CULTURAS E PREVISÃO DE COLHEITAS
- ÍNDICES DE PRODUÇÃO INDUSTRIAL
- ÍNDICES DE PREÇOS NO CONSUMIDOR E PREÇOS MÉDIOS DE ALGUNS PRODUTOS ALIMENTARES E BEBIDAS

TRIMESTRAIS

- BOLETIM TRIMESTRAL DAS ESTATÍSTICAS MONETÁRIAS E FINANCEIRAS
- INDÚSTRIA TRANSFORMADORA. INFORMAÇÃO TRIMESTRAL DE CONJUNTURA. RELATÓRIO DE SÍNTSE
- BOLETIM TRIMESTRAL DE ESTATÍSTICA — Região Autónoma da Madeira
- BOLETIM TRIMESTRAL DE ESTATÍSTICA — Delegação de Ponta Delgada

SEMESTRAIS

- INQUÉRITO PERMANENTE AO EMPREGO

ANUAIS

- ANUÁRIO ESTATÍSTICO
- ESTATÍSTICAS AGRÍCOLAS
- ESTATÍSTICAS DAS ASSOCIAÇÕES PATRONAIS, SINDICAIS E PREVIDÊNCIA
- ESTATÍSTICAS DO COMÉRCIO EXTERNO
- ESTATÍSTICAS DA CONSTRUÇÃO E DA HABITAÇÃO
- ESTATÍSTICAS DAS CONTRIBUIÇÕES E IMPOSTOS
- ESTATÍSTICAS DEMOGRÁFICAS
- ESTATÍSTICAS DA EDUCAÇÃO
- ESTATÍSTICAS DA ENERGIA
- ESTATÍSTICAS DAS FINANÇAS PÚBLICAS
- ESTATÍSTICAS INDUSTRIAS
Volume I: Indústrias Extractivas. Electricidade. Gás. Água
Volume II: Indústrias Transformadoras
- ESTATÍSTICAS MONETÁRIAS E FINANCEIRAS
- ESTATÍSTICAS DA PESCA
- ESTATÍSTICAS DA SAÚDE
- ESTATÍSTICAS DAS SOCIEDADES
- ESTATÍSTICAS DOS TRANSPORTES E COMUNICAÇÕES
- ESTATÍSTICAS DO TURISMO
- CONTAS NACIONAIS
- PRINCIPAIS SOCIEDADES

BIENAIIS

- ESTATÍSTICAS DA JUSTIÇA

DECENAIAS

- RECENSEAMENTO AGRÍCOLA (1968)
- INQUÉRITO ÀS DESPESAS FAMILIARES (1973/74)
- RECENSEAMENTO À DISTRIBUIÇÃO E SERVIÇOS (1969)
- RECENSEAMENTO INDUSTRIAL (1972)
- RECENSEAMENTO DA POPULAÇÃO E DA HABITAÇÃO (1970)
- INQUÉRITO AOS TRANSPORTES (1975)

NÃO PERIÓDICAS

- SÉRIE DIVULGAÇÃO (n.º 1 — Sistema Estatístico Nacional — 4.ª Edição)
- SÉRIE DOCUMENTOS (n.º 6 — Classificação por Grandes Categorias Económicas)
- SÉRIE ESTATÍSTICAS REGIONAIS (n.º 9 — Súmula Estatística dos Açores 1970/1975). Vol. I — Demografia
- SÉRIE ESTIMATIVAS PROVISÓRIAS (n.º 4 — Estimativa Provisória do Produto Bruto e do Consumo de Cereais no Continente — 1938 e 1947 a 1965)
- SÉRIE ESTUDOS (n.º 53 — Índices de preços no consumidor)
- SÉRIE LEGISLAÇÃO (n.º 3 — Legislação Estatística)
- SÉRIE NORMAS (n.º 8 — Classificação Nacional de Mercadorias para as Estatísticas do Comércio Externo — CMCE)
- SÉRIE RETROSPECTIVA (n.º 3 — Turismo (1946/1975). Região Autónoma da Madeira

PUBLICAÇÕES DOS CENTROS DE ESTUDOS

- REVISTA DO CENTRO DE ESTUDOS DEMOGRÁFICOS (n.º 22)
- REVISTA DO CENTRO DE ESTUDOS ECONÓMICOS (n.º 21)
- CADERNOS DO CENTRO DE ESTUDOS DEMOGRÁFICOS (n.º 5 — Tábuas abreviadas de mortalidade globais e regionais)

Nota: Nas publicações decenais indica-se o último ano em que se efectuou o Recenseamento ou Inquérito. Nas publicações «não periódicas» e nas das Centros de Estudos faz-se referência ao último número publicado.

Remarque: Dans les publications décenales on indique la dernière année où on a effectué le recensement ou l'enquête. Dans les publications «non périodiques» et dans celles des Centres d'Etudes on mentionne le dernier numéro publié.

DEPÓSITO E VENDA

Dépôt et vente

NO INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA
AVENIDA ANTÓNIO JOSÉ DE ALMEIDA
1078 LISBOA CODEX

NA IMPRENSA NACIONAL - CASA DA MOEDA
Livraria do Estado
RUA MARQUÉS DE SÁ DA BANDEIRA, 16-A
1000 LISBOA

PORTUGAL

**PAPELARIA FERNANDES, S.A.R.L.
LISBOA**